

JOURNAL OFFICIEL

DE LA RÉPUBLIQUE TOGOLAISE

LOIS ET DÉCRETS

ARRÊTÉS, DÉCISIONS, CIRCULAIRES, AVIS, COMMUNICATIONS, INFORMATIONS ET ANNONCES

PARAISANT LE 1^{er} ET LE 16 DE CHAQUE MOIS A LOMÉ

ABONNEMENTS

Togo, France et autres Pays d'expression Française .. 1 an	6 mois
Ordinaire	1.300 frs 800 frs
Avion	3.300 frs 1.700 frs
Etranger	1 an 6 mois
Ordinaire	1.600 frs 900 frs
Avion	3.750 frs 2.300 frs
Au comptant à l'imprimerie : 75 frs	
Par porteur ou par poste :	
Togo, France et autres Pays	
d'expression française 90 frs	
Etranger : Port en sus.	

Prix du
numéro

ABONNEMENTS ET ANNONCES

Pour les abonnements et annonces,
s'adresser à l'EDITOGO B.P. 891
Téléphone : 37-18 — LOMÉ.

Ils commencent par le premier numéro
d'un mois et se terminent par le dernier
numéro d'un des quatre trimestres.
Les abonnements et annonces sont paya-
bles d'avance.

ANNONCES ET AVIS DIVERS

La ligne	30 frs
minimum	250 frs
Chaque annonce répétée : moitié prix :	
minimum	250 frs

Direction, Rédaction et Administration :
Cabinet du Président de la République
Téléphone : 27-01 — LOMÉ

SOMMAIRE

ACTES DU GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE TOGOLAISE

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

1965

13 octobre — Décret n° 65-159 complétant le décret 62-89 du 2 juillet 1962 portant réorganisation de l'Etat-Civil	712
20 octobre — Décret n° 65-160 autorisant la cession amiable à la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo d'une parcelle de terrain domanial de 35 a. 10 ca. environ, sise à Sokodé, route de Blitta, à distraire du titre foncier n° 1 de Sokodé	712

1965

14 octobre — Arrêté n° 172/PR chargeant des Ministres de divers interims	713
Arrêté portant nomination	713

VICE-PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

MINISTERE DES FINANCES ET DE L'ECONOMIE

1965

5 octobre — Arrêté n° 639/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Kouévi Gabriel	714
---	-----

5 octobre — Arrêté n° 640/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Maglo Gabriel	714
5 octobre — Arrêté n° 641/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Bedjra Clément	715
5 octobre — Arrêté n° 642/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Mensah Abalovi Joseph	715
5 octobre — Arrêté n° 643/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Samboni Laré	715
5 octobre — Arrêté n° 644/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Djemongo Fatou	716
5 octobre — Arrêté n° 645/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Tachi Ouélé	716
5 octobre — Arrêté n° 646/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Djatongué Kparigou Laré ..	716
5 octobre — Arrêté n° 647/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Defly Kouami Gilbert	716
5 octobre — Arrêté n° 648/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Ouobiye Atcha	716
5 octobre — Arrêté n° 649/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Lino Laurent	717
5 octobre — Arrêté n° 650/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Laré Kombaté-bigue	717
5 octobre — Arrêté n° 651/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Dawson Jules	717

5 octobre — Arrêté n° 652/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Allen Andréas	717
5 octobre — Arrêté n° 653/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Akakpovi Louis	717
5 octobre — Arrêté n° 654/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Amedzro Mensah	718
5 octobre — Arrêté n° 655/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Wilson Tèvi Edouard	718
5 octobre — Arrêté n° 656/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Mensah Godfroid	718
7 octobre — Arrêté n° 657/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Mensah Gaston	719
7 octobre — Arrêté n° 658/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Hagbon Foli Ekoué Augustin	719
7 octobre — Arrêté n° 659/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Dossah Paul	719
7 octobre — Arrêté n° 660/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Gbenyedji Guillaume	719
7 octobre — Arrêté n° 661/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Kouévi Louis	720
7 octobre — Arrêté n° 662/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension temporaire d'orphelin de M. Aboudoulai Jean Biraima	720
7 octobre — Arrêté n° 663/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension temporaire d'orphelin de M. Ayité Félix	720
7 octobre — Arrêté n° 664/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Kouanvi Sodji Ahlin Paul	720
7 octobre — Arrêté n° 665/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Ajavon Ernest	721
7 octobre — Arrêté n° 666/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Hiffoh Sossouvi Godfroid	721
7 octobre — Arrêté n° 667/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Amouzou Maurice	721
7 octobre — Arrêté n° 668/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. de Souza Patrice	722
7 octobre — Arrêté n° 669/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Dumashie Joseph	722
7 octobre — Arrêté n° 670/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Lawson Georges	722
7 octobre — Arrêté n° 671/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Thomas Hounou Rambert	723
9 octobre — Décision n° 660-bis/D/VP/MFE/MF/FA portant autorisation de versement d'une somme au profit du Fonds Spécial de Prévoyance	714

14 octobre — Décision n° 666-D/VP/MFE/MF/F portant autorisation de paiement d'une somme au profit du budget de l'« United Nations International Children Emergency Fund » (UNICEF)	714
14 octobre — Décision n° 667-D/VP/MFE/MF/F portant autorisation de paiement d'une somme à l'ordre du secrétaire général de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève	714
18 octobre — Décision n° 674-D/VP/MFE/MEN accordant une subvention au Collège Technique de Commerce « Victor SCHÖELCHER » ...	714
18 octobre — Arrêté n° 674/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Blabou Jacob	723
18 octobre — Arrêté n° 675/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Kouadjovi Mensah	723
18 octobre — Arrêté n° 676/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Koudaouh Abalo	724
18 octobre — Arrêté n° 677/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Otto Joseph Siefried	724
18 octobre — Arrêté n° 678/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Nadio Namori André	724
18 octobre — Arrêté n° 679/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Koussawo Antoine	724
18 octobre — Arrêté n° 680/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Messan Kamépkpo	725
18 octobre — Arrêté n° 681/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Lanthey Henri	725
18 octobre — Arrêté n° 682/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Djafalo Bassabi	725
18 octobre — Arrêté n° 683/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Sossa Houessa	726
18 octobre — Arrêté n° 684/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Tétévi Ado Jacob	726
18 octobre — Arrêté n° 685/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Guégué Issouka	726
18 octobre — Arrêté n° 686/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Akomatsri Marcellin Yacinthe	726
18 octobre — Arrêté n° 687/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Dabla William	727
18 octobre — Arrêté n° 688/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Dossou Tèvi Victor	727
18 octobre — Arrêté n° 689/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension d'orphelin de M. Sanla Tambati	727
18 octobre — Arrêté n° 690/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Tukada Jean	727
18 octobre — Arrêté n° 691/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Brym Moïse	728

18 octobre — Arrêté n° 692/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Ayéna Séverin	728
18 octobre — Arrêté n° 693/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension d'orphelin de M. Togbé Savi	728
18 octobre — Arrêté n° 694/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Gnassounou Paul	729
18 octobre — Arrêté n° 695/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve de M. Kouzo Bernard	729
18 octobre — Arrêté n° 696/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Nongbegnon Jagla	729
21 octobre — Arrêté n° 697/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Dassa Simloua	729
21 octobre — Arrêté n° 698/VP/MFE/MF/CR accordant une majoration pour famille nombreuse à M. Akouétévi Kwovi Mathias	730
21 octobre — Arrêté n° 699/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Blivi Jules	730
21 octobre — Arrêté n° 700/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Ayawo Adjivou	730
21 octobre — Arrêté n° 701/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Lamboni Kombati	731
21 octobre — Arrêté n° 702/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Kolani Lamboni I.	731
21 octobre — Arrêté n° 703/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Légueribe Latchégueribe .	731
21 octobre — Arrêté n° 704/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension de veuve et d'orphelin de M. Hazoumé Adjai	731
21 octobre — Arrêté n° 705/VP/MFE/MF/CR portant révision de la pension temporaire d'orphelin de M. Kuadjo Dotsè	732
21 octobre — Arrêté n° 706/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Komlan Ama	732
21 octobre — Arrêté n° 707/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au lieutenant Fatonzoun François Sétoungbo	732
21 octobre — Arrêté n° 708/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au gendarme Badjassi Tchelim	732
21 octobre — Arrêté n° 709/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension militaire de retraite au maréchal des logis chef Hadaotémé Lokida Katoma	732
21 octobre — Arrêté n° 710/VP/MFE/MF/CR portant concession d'une pension de veuve et d'orphelin de M. Edjoh François	733
21 octobre — Arrêté n° 711/VP/MFE/MF/CR modifiant l'arrêté n° 193/VP/MFEP/MF/CR du 20 avril 1965 portant révision de la pension d'ancienneté de Mme Koukouï Régina	733

Arrêté et décisions portant nomination, affectations, remboursements au profit du budget général, constatation d'absence irrégulière, attribution définitive de titre foncier, octroi d'indemnité pour accident de travail et de secours après décès	733
--	-----

MINISTERE DE LA JUSTICE

Décisions portant engagement, affectation et licenciement .	734
---	-----

MINISTERE DE L'INTERIEUR

1965

22 octobre — Arrêté n° 63/INT portant annulations et ouvertures de crédits au budget primitif de la circonscription d'Anécho, exercice 1965 .	734
22 octobre — Arrêté n° 64/INT portant annulations et ouvertures de crédits au budget primitif de la circonscription de Bafilo, exercice 1965	734
22 octobre — Arrêté n° 65/INT portant annulation et ouverture de crédits au budget primitif de la circonscription de Tsévié, exercice 1965	735
Décisions portant affectations	735

MINISTERE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

1965

20 octobre — Arrêté n° 264/MTAS/FP portant délégation de signature	735
Arrêtés et décisions portant intégrations, nominations, affectations, rappel à l'activité, admission en 2 ^e année, autorisation exceptionnelle de redoubler la première année, exclusion de l'Ecole Nationale d'administration, constatation d'absences irrégulières, sanction disciplinaire, acceptation de démission et rectificatif à une précédente décision portant passage automatique d'échelon	735

MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE

Décision portant engagement	737
-----------------------------------	-----

MINISTERE DE L'ECONOMIE RURALE

Décisions portant suspension provisoire de fonction et imputation budgétaire	737
--	-----

MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE

Décision portant engagement	737
-----------------------------------	-----

AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES

Récépissés de déclaration d'associations	738
--	-----

ACTES DU GOUVERNEMENT
DE LA REPUBLIQUE TOGOLAISE

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

DECRET N° 65-159 du 13-10-65 complétant le décret 62-89 du 2 juillet 1962 portant réorganisation de l'Etat-Civil.

LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,

Vu la constitution du 5 mai 1963 ;

Vu le décret n° 62-89 du 2 juillet 1962 portant réorganisation de l'Etat-Civil ;

Sur proposition des ministres de l'intérieur et des affaires étrangères ;

Le conseil des ministres entendu,

D E C R E T E :

Article premier — Les articles 1 et 2 du décret n° 62-89 du 2 juillet 1962 portant réorganisation de l'Etat-Civil sont abrogés et remplacés par les dispositions suivantes :

Art. 1 — Acte sera obligatoirement dressé des naissances, mariages et décès des ressortissants togolais survenus sur le territoire de la République ou dans les pays étrangers où le Togo possède une représentation diplomatique ou consulaire.

Art. 2 — Les déclarations sont reçues :

1°/ Dans les communes, par les maires et leurs adjoints

2°/ Dans les circonscriptions administratives, par le chef de circonscription ou le chef de poste administratif si ces déclarations sont faites au chef-lieu de la circonscription ou du poste ; par les agents de l'Etat-Civil nommés par arrêté du Ministre de l'Intérieur lorsqu'elles sont faites dans les autres centres de l'Etat-Civil.

3°/ Dans le ressort des postes diplomatiques ou consulaires, par les Ambassadeurs, Chargés d'Affaires ou Consuls.

Art. 2. — Les Ministres de l'Intérieur et des Affaires Etrangères sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise.

Lomé, le 13 octobre 1965

N. Grunitzky

DECRET N° 65-160 du 20-10-65 autorisant la cession amiable à la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo d'une parcelle de terrain domanial de 35 a. 10 ca. environ, sise à Sokodé, Route de Blitta, à distraire du titre foncier n° 1 de Sokodé.

LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,

Vu la constitution du 5 mai 1963 ;

Vu le décret du 13 mars 1926 portant réorganisation du domaine et du régime des terres domaniales au Togo, ensemble l'arrêté n° 187 du 1er avril 1927 déterminant les conditions d'application et les textes modificatifs subséquents ;

Vu l'arrêté n° 181 du 4 avril 1931 portant modification de l'arrêté du 1er avril 1931, modifiant celui du 1er avril 1927 ;

Vu l'arrêté n° 242-56-ITLS du 15 mars 1956 portant institution d'un régime de prestations familiales au profit des travailleurs salariés du Togo ;

Vu la loi n° 63-28 du 17 janvier 1964, instituant un régime de préventions et de réparation des accidents du Travail et des maladies professionnelles ;

Vu la lettre n° 1349-CCPFATT-AG du 13 octobre 1964 ;

Vu la lettre n° 1393-CCPFATT-AG du 30 octobre 1964 ;

Le conseil des ministres entendu,

D E C R E T E :

Article premier — Est autorisée la cession amiable à la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo, moyennant le prix symbolique de un franc, d'une parcelle de terrain domanial de 35 ares 10 centiares sise à Sokodé, route de Blitta, à distraire du titre foncier n° 1 de Sokodé, selon les modalités fixées au contrat de cession.

Art. 2. — Est approuvé en conséquence, le contrat annexé au présent décret.

Art. 3. — Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République togolaise.

Lomé, le 20 octobre 1965

N. Grunitzky

CONTRAT DE VENTE D'IMMEUBLE

Entre les soussignés :

M. Antoine Méatchi, Vice Président de la République, Ministre des Finances, de l'Economie et du Plan, par délégation du Président de la République togolaise, agissant au nom et pour le compte de la République togolaise, demeurant à Lomé,

D'une part —

Et la Dame Marguerite Trénou, Présidente du Conseil d'Administration de la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo, agissant en-qualités au nom et pour le compte de la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo,

D'autre part, —

IL A ETE CONVENU ET ARRETE CE QUI SUIT.:

M. Antoine Méatchi, en-qualités, cède sous toutes les garanties de droit et de fait à la caisse de compensation des prestations familiales et des accidents du travail du Togo, représentée par la Dame Marguerite Trénou sus-nommée qui accepte, la pleine propriété et jouissance d'une parcelle de terrain d'une superficie de trente cinq

ares, dix centiares environ, sise à Sokodé, route de Blitta. Ce terrain ayant la forme d'un polygone irrégulier, est à distraire de l'immeuble, objet du titre foncier n° 1 de Sokodé, tel qu'il figure au plan ci-annexé.

I — ORIGINE DE LA PROPRIETE

Le vendeur déclare que l'immeuble d'où est à distraire la parcelle présentement vendue appartient au domaine privé de l'Etat pour avoir été immatriculé au nom de la République togolaise sous le n° 1 du livre foncier de Sokodé.

II — Entrée en jouissance

La caisse de compensation des prestations familiales et des accidents du travail du Togo aura la pleine et entière jouissance de l'immeuble faisant l'objet de la présente vente dès la promulgation du décret en portant approbation.

III — Charges et conditions

La présente vente est consentie avec les charges et sous les conditions de droit et, en outre sous les suivantes que l'acquéreur s'oblige à supporter, et à exécuter :

1°) Il prendra l'immeuble vendu dans l'état où il se trouve sans pouvoir prétendre à aucune indemnité soit pour une différence entre la contenance réelle et celle ci-dessus exprimée, soit pour tout autre motif.

2°) Il supportera toutes les servitudes passives de quelque nature qu'elles soient et jouira de celles actives, le tout s'il en existe, à ses risques et périls sans que la présente clause puisse donner à qui que ce soit plus de droits qu'il n'en aurait en vertu de titres réguliers et non prescrits ou de la loi.

A ce sujet, le vendeur déclare que l'immeuble présentement vendu n'est à sa connaissance grevé d'aucune servitude, qu'il est libre de toutes charges et n'est pas frappé d'indisponibilité ;

3°) Il acquittera à compter du jour de l'entrée en jouissance les contributions de toute nature auxquelles ledit immeuble est ou sera assujéti.

IV — CONDITION RESOLUTOIRE

Comme condition essentielle de la présente vente, l'acquéreur s'engage à édifier sur le terrain vendu dans un délai de 3 ans à compter de la date de son entrée en jouissance des constructions et installations à usage de bureaux et d'habitation d'une valeur de 12.000.000 de frs.

Le Vice-Président pourra, à tout moment après l'expiration du délai susvisé, faire constater le défaut de mise en valeur du terrain présentement vendu et procéder, à la résolution de la vente sans indemnité auquel cas l'acquéreur sera tenu à la restitution de son Titre Foncier sous peine d'une astreinte de 100 francs par jour de retard. Les plans et devis détaillés des travaux seront soumis à l'approbation préalable du Vice-Président qui reconnaîtra à ce sujet les avis des services compétents.

V — INTERDICTION D'ALIENER

L'acquéreur s'engage à ne pas aliéner à titre temporaire ou définitif soit à une personne physique, soit sous forme d'apport à une association le terrain présente-

ment vendu et les constructions y édifiées, sans autorisation spéciale du Vice-Président par arrêté.

VI — PRIX

En considération du but poursuivi par la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo appelée à jouer un rôle important dans le développement social du pays, la présente vente est consentie moyennant un prix symbolique de un franc payable à la Caisse du Receveur des Domaines à Lomé, dès approbation des présentes par une loi.

VII — PAIEMENT DES FRAIS

Les droits de timbre et d'enregistrement du présent contrat sont mis à la charge de la République togolaise. Par contre, les frais d'inscription et de mutation sur les livres fonciers et la création d'un nouveau titre demeurent à la charge de la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo.

Pour le règlement des droits de mutation, la valeur vénale du terrain est estimée à 1.000.000 de francs.

VIII — ELECTION DE DOMICILE

Pour l'exécution des présentes, les parties font élection de domicile :

— M. Antoine Méatchi, en l'Hôtel de la Vice-Présidence à Lomé.

— Mme Marguerite Trénou, dans les bureaux de la Caisse de Compensation des Prestations Familiales et des Accidents du Travail du Togo, Rue Colonel de Roux à Lomé.

Lomé, le 14 octobre 1965

L'acquéreur,

Marguerite Trenou

Le vendeur,

A. Méatchi

Intérim s

N° 172-PR du 14-10-65 — Pendant l'absence de MM. Samuel Aquereburu, ministre des Travaux Publics, des Mines, des Transports, des Postes et Télécommunications, Valentin Vovor, ministre de la Santé Publique, Georges Apedo-Amah, ministre des Affaires Etrangères, l'expédition des affaires courantes sera assurée par MM :

Antoine Méatchi, Vice-Président de la République, ministre des Finances et de l'Economie

Au titre du Ministère des Travaux Publics, des Mines, des Transports, des Postes et Télécommunications,

André Kuévidjen, Garde des Sceaux, ministre de la Justice

Au titre des Ministères de la Santé Publique et des Affaires Etrangères.

Nomination

N° 175-PR-MER du 20-10-65 — M. Afutoo Antoine, ingénieur des Eaux et Forêts 2^e classe 3^e échelon du corps des fonctionnaires de l'Agriculture, de l'Elevage,

des Eaux et Forêts et du Conditionnement, est nommé chef du Service des Eaux et Forêts, par intérim, en remplacement de M. Lawson Latévi Ben, ingénieur des Eaux et Forêts 2^e classe 3^e échelon désigné pour suivre un stage de perfectionnement professionnel en France.

Le présent arrêté aura effet à compter de la date de passation de service.

VICE-PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE

MINISTRE DES FINANCES ET DE L'ECONOMIE

Autorisations de paiement

N° 660-bis-VP-MFE-MF-FA du 9-10-65 — Est autorisé le versement d'une somme de cent soixante deux mille (162.000) francs au compte hors budget n° 115-71 — Fonds Spécial de Prévoyance.

Cette somme sera prise en recette au compte hors budget n° 115-71 — Fonds spécial de Prévoyance — Rubrique Commissariat Général aux Réfugiés.

Le versement ainsi accordé est imputable au chapitre 34, article 6 du budget général, exercice 1965.

N° 666-D-VP-MFE-MF-F du 14-10-65 — Est autorisé le paiement par virement de la somme de trois millions (3.000.000) de francs cfa, représentant le montant de la contribution du Togo pour l'année 1965 au budget de l'«United Nations International Children Emergency Fund» (UNICEF).

Cette somme sera payée à l'ordre de M. le représentant de l'UNICEF pour l'Afrique Centre Occidentale à Abidjan, par virement à son compte n° 41.160 à la Banque Internationale pour le Commerce et l'Industrie, Avenue Barthe à Abidjan (Côte d'Ivoire).

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1965, chapitre 37, article 3.

N° 667-D-VP-MFE-MF-F du 14-10-65 — Est autorisé le paiement par virement à l'ordre de M. le secrétaire général de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève, de la somme de mille quatre cent soixante treize (1.473) dollars US. — soit trois cent soixante mille huit cent quatre vingt cinq (360.885) francs cfa au titre de la contribution du Togo aux dépenses de cet Organisme pour l'année 1965.

Une somme de trois cent soixante cinq mille quatre cent quarante deux (365.442) francs cfa représentant le montant de la contribution et les frais de virement sera mandatée au nom du directeur de la Biao-Lomé, chargé des opérations du virement des devises sur Genève.

La dépense est imputable au budget général du Togo, exercice 1965, chapitre 37, article 3.

Subvention

N° 674-D-VP-MFE-MEN du 18-10-65 — Une subvention annuelle de 150.000 francs (cent cinquante mille francs) à prélever sur les crédits réservés inscrits au dernier alinéa de l'article premier de la décision n° 238-VP-MFEP-MEN du 9 avril 1965 est accordée au Collège Technique de Commerce «Victor Schoelcher».

Cette subvention sera mandatée par trimestre au profit du Directeur dudit Collège et virée au compte bancaire n° 3453 U.T.B.

La dépense sera imputée au budget général du Togo, chapitre 39, article 3 — exercice 1965 (Subdivision à l'Enseignement libre) — Dépenses autorisées par fiches n°s 408, 646 et 1.184 des 4 mars, 4 mai et 14 juillet 1965.

Révision et concession de pensions de retraite

N° 639-VP-MFE-MF-CR du 5 octobre 1965. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Kouévi Gabriel, commis d'administration de 2^e classe en retraite, décédé le 17 octobre 1960, sont révisées et fixées au taux de 61% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 495-496 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 829 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Kouévi Kolèkè Tchallasi (née Akoutan), une pension de veuve au taux annuel de cent trois mille deux cent soixante quatre (103.264) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Victor, né le 21 juillet 1943
Richard, né le 3 avril 1946
Maximin, né le 29 mai 1948
Françoise, née le 3 avril 1952
Godfrey, né le 3 août 1955
Amélie, née le 30 juillet 1960,

une pension d'orphelins fixée à vingt mille six cent cinquante deux (20.652) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Mekoum Anani Basile, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 640-VP-MFE-MF-CR du 5 octobre 1965. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Maglo Gabriel, ouvrier de 5^e classe des T.P., décédé à Bè-Lomé,

le 25 mai 1957, sont révisées et fixées au taux de 29% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 315 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 497 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Maglo Woantowoé (née Atitsogbui Azia-gbe), une pension de veuve au taux annuel de vingt neuf mille quatre cent trente deux (29.432) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Améyo, née le 12 mai 1944
Kossi, né le 17 septembre 1944
Kokou, né le 28 août 1948
Tossou, né le 4 février 1950
Mavaléo, née le 4 novembre 1950
Kossiwa, née le 20 avril 1952
Kodjo, né le 16 février 1953
Akouwa, née le 27 octobre 1953
Ayawoa, née le 5 novembre 1953
Kodjovi, né le 25 octobre 1954
Jean-Baptiste, né le 15 mai 1956
Adjoa, née le 30 juillet 1956
Hubert, né le 3 novembre 1956

une pension d'orphelins fixée à cinq mille huit cent quatre vingt huit (5.888) francs par an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi no 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Maglo Koffi, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 641-VP-MFE-MF-CR du 5 octobre 1965. — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des veuves de M. Bedjra Clément, agent technique de la Santé Publique du Togo, décédé le 11 janvier 1961, une pension de veuve fixée :

Pour Mme veuve Bedjra Antoinette (née Amovin)

1) Pension principale annuelle

à sept mille deux cent douze (7.212) francs pour compter du 25 juin 1961 ;

à douze mille quarante quatre (12.044) francs pour compter du 1er janvier 1962 ;

à douze mille six cent quarante quatre (12.644) francs pour compter du 1er novembre 1963.

Pour Mmes veuves Bedjra Afiwa (née Daku)
Bedjra Améyo (née Egah)

2) Pension principale annuelle à chacune

à douze mille quarante quatre (12.044) francs pour compter du 6 avril 1962 ;

à douze mille six cent quarante quatre (12.644) francs pour compter du 1er novembre 1963.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo, une pension d'orphelin fixée à :

— Quatre mille trois cent vingt huit (4.328) francs pour compter du 25 juin 1961 ;

— Sept mille deux cent vingt huit (7.228) francs pour compter du 1er janvier 1962 ;

— Sept mille cinq cent quatre vingt huit (7.588) francs pour compter du 1er novembre 1963 par an à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Rita, née le 22 février 1946
Sophie, née le 11 septembre 1949
Théodore, né le 1er août 1952
Bruno, né le 19 septembre 1952
Léontine, née le 19 avril 1955
Marie-Louise, née le 2 mai 1956
Francisca, née le 10 octobre 1956
Léa, née le 11 mars 1960
Noël, né le 20 décembre 1960.

Les pensions temporaires accordées aux orphelins ne peuvent pas au total être supérieures à 50% de la pension qu'aurait obtenue leur père. Toutefois, elles ne peuvent pas au total être inférieures au montant des allocations familiales prévues par les textes en vigueur.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelin accordées ci-dessus seront versées entre les mains de Mme Elisabeth Bedjra (née Daku).

No 642-VP-MFE-MF-CR du 5 octobre 1965. — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Mensah Goussivi Béatrice (née Akakpo Daniel), épouse de M. Mensah Abalovi Joseph, sous-chef de gare de 2e classe échelle 4 échelon 8 des Chemins de Fer et Wharf du Togo en retraite (indice local ancien 558, indice nouveau 1053 — pourcentage 67%) décédé à Lomé le 28 juillet 1962, une pension de veuve au montant annuel de cent trente sept mille deux cent vingt quatre (137.224) francs pour compter du 1er août 1962 et de cent quarante quatre mille soixante huit (144.068) francs pour compter du 1er novembre 1963.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo, une pension d'orphelin fixée à vingt sept mille quatre cent quarante quatre (27.444) francs par an pour compter du 1er août 1962 et à vingt huit mille huit cent seize (28.816) francs par an pour compter du 1er novembre 1963 à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Georgette, née le 7 avril 1946
Philippe, né le 30 avril 1948
Josephine, née le 12 mai 1950
Colette, née le 12 février 1954
Paul, né le 10 mars 1958
Pierre, né le 11 mars 1958.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de Mme veuve Mensah Goussivi Béatrice (née Akakpo Daniel), chargée de la tutelle des enfants mineurs.

No 643-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 430/0) au montant annuel de cent quatorze mille cent quarante huit (114.148) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites

du Togo à M. Samboni Laré, gendarme mobile de 1^{re} classe 5^e échelon n° mle 1636 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 650) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} février 1965.

M. Samboni Laré pourra prétendre, pour compter du 1^{er} février 1965, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 7^e rang) ci-après désignés :

Lalié, née le 1^{er} mai 1947
Labenedan, né le 8 mars 1949
Fatouma, née le 8 mars 1954
Monica, née le 14 novembre 1955
Sano, né le 10 juin 1959
Kossiwa, née le 6 décembre 1959
Lardja, né le 7 juillet 1963.

N° 644-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 450/o) au montant annuel de cent dix mille deux cent soixante huit (110.268) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Djemongo Fatou, gendarme de 2^e classe 10^e échelon n° mle G/1620 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 600) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Djemongo Fatou pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 3^e rang) ci-après désignés :

* Itroupo, né le 21 janvier 1954
Lahata, né le 7 juin 1956
* Yendouyamine, né le 29 mai 1963.

N° 645-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 470/o) au montant annuel de quatre vingt dix mille deux cent seize (90.216) francs payable sur les fonds de la caisse de retraites du Togo pour compter du 1^{er} mars 1965 et à cent mille sept cent vingt six (100.726) francs CFA pour compter du 1^{er} mai 1962 sur les fonds de l'Etat français à M. Tachi Ouélé, gendarme mobile de 2^e classe 7^e échelon n° mle 2583 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 470) admis à la retraite.

M. Tachi Ouélé pourra prétendre sur les fonds de la caisse de retraite du Togo, pour compter du 1^{er} mars 1965, après justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 6^e rang) ci-après désignés :

Fatima, née le 7 mars 1953
Mariama, née le 2 octobre 1956
Oumar, né le 28 décembre 1960
Kossi, né le 26 octobre 1962
Ibrahim, né le 1^{er} mai 1964
Karba, né le 24 novembre 1964.

Par application des dispositions de l'article 16 du décret n° 64-6 du 14 janvier 1964, l'intéressé conserve la pension servie par la France, celle-ci étant plus avantageuse.

N° 646-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 440/o) au montant annuel de cent sept mille huit cent vingt (107.820) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Djatongue Kparigou Laré, gendarme mobile de 2^e classe 10^e échelon n° mle 1537 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 600) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Djatongue Kparigou Laré pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 4^e rang) ci-après désignés :

Georgette, née le 29 mars 1952
Pogni, né le 29 septembre 1958
Nantipe, né le 31 mai 1961
Damtaré, né le 13 novembre 1963.

N° 647-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Delfly Kouami Gilbert, ouvrier de 4^e classe des T.P., décédé à Lomé le 28 septembre 1960, sont révisées et fixées au taux de 280/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 330 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 534 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Delfly Dopé (née Apétogbo) une pension de veuve au taux annuel de trente mille cinq cent trente deux (30.532) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Koffi, né le 7 mai 1954
Sophie, née le 20 septembre 1956
René, né le 12 novembre 1958
Jean, né le 4 mai 1961

une pension d'orphelin fixée à six mille cent huit (6.108) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total, être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Klouvi Ferdinand, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 648-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 36 0/o) au montant annuel de soixante quatorze mille neuf cent quatre vingt quatre (74.984) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Ouobiye Atcha, gendarme mobile de 2^e classe 8^e échelon n° mle 1.927 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 510) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} mars 1965.

M. Ouobiyè Atcha pourra prétendre, pour compter du 1^{er} mars 1965, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 6^e rang) ci-après désignés :

Sourou, né le 6 septembre 1956
Lucien, né le 31 octobre 1956
Jeanne, née le 15 novembre 1959
Kossiwa, née le 8 juillet 1962
Komlan, né le 13 novembre 1962
Grégoire, né le 9 mai 1964.

No 649-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 40 o/o) au montant annuel de quatre vingt neuf mille huit cent quarante huit (89.848) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Lino Laurent, gendarme mobile de 2^e classe 9^e échelon no mle 1776 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 550) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} mars 1965.

M. Lino Laurent pourra prétendre, pour compter du 1^{er} mars 1965, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 9^e rang) ci-après désignés :

Bruno né en 1947
Rosaline, née le 29 avril 1950
Béatrice, née le 14 décembre 1954
Philomène, née le 26 mai 1956
Louise, née le 3 juillet 1957
Lydie, née le 27 mars 1958
Florence, née le 19 février 1961
Cyrille, né le 16 mars 1964
Claire, née le 14 août 1964.

No 650-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 39 o/o) au montant annuel de quatre vingt sept mille six cent quatre (87.604) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Laré Kombaté-bigue, gendarme mobile de 2^e classe 9^e échelon no mle 1.919 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 550) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} mars 1965.

M. Laré Kombaté-bigue pourra prétendre, pour compter du 1^{er} mars 1965, sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 9^e rang) ci-après désignés :

Douti, né le 4 août 1945
Yaba, née le 1^{er} avril 1949
Ayawovi, né le 9 février 1956
Damiyi, né le 12 mars 1956
Ablanvi, née le 25 novembre 1958
N'hamika, né le 28 décembre 1958
Baféi, né le 7 avril 1962
Waredjo, né le 13 février 1963
Dangour, né le 11 juin 1964.

No 651-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelin concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Dawson Jules, commis d'administration principal de 2^e classe, décédé à Lomé le 26 janvier 1955, sont révisées et fixées au taux de 61 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 495-496 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 829 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Dawson Agathe (née Brun) une pension de veuve au taux annuel de cent trois mille deux cent soixante quatre (103.264) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'orpheline Josephine Victorine, née le 29 avril 1954, une pension d'orphelin fixée à vingt mille six cent cinquante deux (20.652) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi no 63-18 du 21 novembre 1963, la pension attribuée à l'enfant ci-dessus désignée ne peut pas au total être inférieure au montant des avantages familiaux dont bénéficiait le père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de Mme veuve Dawson Agathe (née Brun), tutrice de l'orpheline du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 652-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Allen Andréas, ouvrier de 1^{re} classe des T.P. en retraite, décédé le 13 août 1953, est révisée et fixée au taux de 49 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 375 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 613 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Allen Dewoto (née Bédi), une pension de veuve au taux annuel de soixante et un mille trois cent trente six (61.336) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

No 653-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Les pensions de veuves et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Akapovi Louis, ouvrier de 1^{re} classe des CFT en retraite, décédé le 2 octobre 1962, sont révisées et fixées au taux de 50 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des veuves ci-après désignées :

Akakpovi Maria Tèlégan (née Doté)

Akakpovi Dédé Elisabeth (née Foly)

une pension de veuve au taux annuel de vingt huit mille trois cent quatre vingt quatre (28.384) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions des articles 43 (II) et 44 du décret n° 64-6 du 14 janvier 1964, il est également alloué à Mme Akakpovi Tèlégan Maria (née Doté), une indemnité compensatrice fixée à vingt et un mille cinq cent quatre vingt quatre (21.584) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Cette indemnité lui est accordée à titre essentiellement personnel jusqu'à ce que, par une révalorisation ultérieure des émoluments, elle perçoive une rémunération globale nouvelle égale ou supérieure au montant de la pension concédée pour compter du 1^{er} janvier 1964, majorée de l'indemnité compensatrice.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Richard, né le 1^{er} avril 1944

Frida, née le 30 mai 1945

Pierrette, née le 23 février 1948

une pension d'orphelins fixée à onze mille trois cent cinquante six (11.356) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Akakpovi Etienne Ayité, chargée de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 654-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Les pensions de veuves et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Amédzro Mensah, premier-maître matelot du wharf en retraite, décédé le 14 décembre 1957 à Aflao (Ghana), sont revisées et fixées au taux de 41 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 275 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 424 pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des veuves ci-dessous désignées :

Amédzro Francisca, (née Nyakodi)

Amédzro Fidélia Sényawodi (née Attiogbé)

Amédzro Massan Cathérine (née Adzo)

Amédzro Antonia Homéké (née Agbadi)

une pension de veuve au taux annuel de huit mille huit cent soixante seize (8.876) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Ernestine, née le 12 novembre 1944

Edouard, né le 23 avril 1948

Christophe, né le 13 septembre 1950

Bruno, né le 6 octobre 1954

une pension d'orphelins fixée à sept mille cent (7.100) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de leurs tutrices légales dénommées ci-après :

Mme veuve Amédzro fidélia, (née Attiogbé) en ce qui concerne sa fille Ernestine.

Mme veuve Amédzro Francisca (née Nyakodi) en ce qui concerne ses fils Edouard, Christophe et Bruno.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 655-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Wilson Marguerite Kokoévi (née Sitti), épouse de M. Wilson Tèvi Edouard, maître ouvrier principal de 2^e classe des Chemins de Fer et Wharf du Togo en retraite (indice 829) pourcentage 53 o/o, décédé le 21 août 1964 à Lomé, une pension de veuve au montant annuel de quatre vingt neuf mille sept cent vingt (89.720) francs pour compter du 1^{er} septembre 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo, une pension d'orphelins fixée à dix sept mille neuf cent quarante quatre (17.944) francs par an pour compter du 1^{er} septembre 1964 à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Adjé, né le 13 décembre 1943

Rosa, née le 6 octobre 1946

Georges, né le 22 novembre 1948

Frieda, née le 19 juin 1951

Madeleine, née le 30 octobre 1953

Albert, né le 5 avril 1956

Célestine, née le 24 septembre 1958

François, né le 3 décembre 1960

Cyrille, né le 18 mars 1964.

En vertu de l'article 23, paragraphe 3 de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux orphelins ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des allocations familiales prévues par les textes en vigueur.

Payables jusqu'à l'âge de vingt et un ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Wilson Alphonse, tuteur des orphelins du de cujus.

N° 656-VP-MFE-MF-CR du 5-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelin concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Mensah Godfroid, infirmier en chef de 3^e classe en retraite, décédé à

Lomé le 29 juillet 1961, sont révisées et fixées au taux de 630/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Mensah Elisabeth Wobényanyo (née Djimedo), une pension de veuve au taux annuel de quatre vingt sept mille deux cent vingt quatre (87.224) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'orpheline ci-après : Victoria, née le 21 décembre 1952, une pension d'orphelin fixée à dix sept mille quatre cent quarante quatre (17.444) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, la pension d'orphelin attribuée à l'enfant ci-dessus désignée ne peut pas au total être inférieure au montant des avantages familiaux dont bénéficiait le père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de Mme veuve Mensah Elisabeth Wobényanyo (née Djimedo), chargée de l'administration des biens et de la tutelle de l'enfant mineure du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 657-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Mensah Gaston, ouvrier de 1^{re} classe des CFT en retraite, décédé à Lomé le 27 mai 1959 est révisée et fixée au taux de 430/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Mensah Adèle Adoudé (née Akouesson) une pension de veuve au taux annuel de quarante huit mille huit cent vingt (48.820) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

No 658-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Hagbonon Foli Ekoué Augustin, commis d'administration adjoint de 3^e classe du cadre local du Togo, décédé à Lomé le 11 septembre 1959 est révisée et fixée au taux de 230/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Hagbonon Foli Ekoué Augustin Kossiwa Agnès (née Hato) une pension de veuve au taux annuel de vingt six mille cent seize (26.116) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

No 659-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à la veuve de M. Dossah Paul, commis d'administration principal de 1^{re} classe en retraite, décédé à Lomé le 20 juin 1958 est révisée et fixée au taux de 450/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 530 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 908 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Dossah Thérèse Tchotchcho (née Mensah Amah) une pension de veuve au taux annuel de quatre vingt trois mille quatre cent trente six (83.436) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

No 660-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — La pension d'orphelins concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Gbényédji Guillaume, chef calqueur de 2^e classe des T.P., décédé à Lomé le 12 mai 1957 est révisée et fixée au taux de 560/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des orphelins ci-après :

Jacques, né le 19 janvier 1944

Léopold, né le 20 août 1945

Martine, née le 30 janvier 1949

Laurent, né le 9 août 1949

Lucia, née le 10 octobre 1951

Régina, née le 7 novembre 1954

Michel, né le 23 septembre 1956;

une pension d'orphelins fixée à vingt deux mille cent cinquante deux (22.152) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Gbényédji Komla, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

N° 661-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — La pension d'orphelins concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Kouévi Louis, infirmier principal de classe exceptionnelle, décédé le 16 juillet 1956, est révisée et fixée au taux de 60 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 470 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 792 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des orphelins ci-après désignés :

Boniface, né le 9 août 1943
Paula, née le 15 janvier 1946
Marie, née le 2 février 1946
Ignace, né le 8 juillet 1947,

une pension d'orphelin fixée à trente huit mille huit cent seize (38.816) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, la pension d'orphelins accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Kouévi Dossé Bernard, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

N° 662-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des orphelins mineurs de M. Aboudoulay Jean Biraima, ouvrier principal 2^e échelon des travaux publics, décédé le 4 juillet 1962, dénommés ci-dessous :

Boukari Victor, né le 23 décembre 1951
Béatrice Adjaratou, née le 4 juillet 1952
Soulé Bernard, né le 21 août 1955
Adiatou S. Elise, née le 22 août 1955
Pierrette Sabali, née le 9 septembre 1957
Liberty Abibatou, née le 2 mai 1958
Pierre Adamah, né le 19 octobre 1962,

une pension temporaire d'orphelin fixée à quatorze mille quatre cent quatre vingt quatre (14.484) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus dont le montant total ne peut être inférieur au montant des avantages familiaux prévus par les textes, en vigueur, seront versées entre les mains de M. Lassey Emmanuel, administrateur des biens et tuteur des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre des pensions concédées sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 663-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des orphelines

mineures de M. Ayité Félix, ouvrier hors classe des travaux publics en retraite, décédé le 10 septembre 1957, dénommées ci-dessous :

Patience, née le 20 janvier 1945

Silvère, née le 20 juin 1955,

une pension temporaire d'orphelin fixée à quarante quatre mille vingt six (44.026) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelin accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Aboki Charles, administrateur des biens et tuteur des orphelines mineures du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre des pensions concédées sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 664-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Kouanvi Béatrice Berthe (née Rustico) épouse de M. Kouanvi Sodji Ahlin Paul, instituteur adjoint de 3^e classe (directeur d'école à 4 classes) indice ancien 444-445, indice nouveau 808, pourcentage 22 o/o, décédé à Lomé le 13 janvier 1961, une pension de veuve au taux annuel de :

— vingt mille six cent quatre vingts (20.680) francs pour compter du 1^{er} février 1961 ;

— trente quatre mille cinq cent soixante seize (34.576) francs pour compter du 1^{er} janvier 1962 ;

— trente six mille trois cents (36.300) francs pour compter du 1^{er} novembre 1963.

Cette pension est augmentée d'une rente d'invalidité fixée pour Mme veuve Kouanvi Béatrice Berthe (née Rustico) à :

— vingt cinq mille quatre cents (25.400) francs pour compter du 1^{er} février 1961 ;

— trente huit mille neuf cents (38.900) francs pour compter du 1^{er} janvier 1962 ;

— quarante mille huit cent quarante (40.840) francs pour compter du 1^{er} novembre 1963.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo, une pension d'orphelins fixée à :

— quatre mille cent trente six (4.136) francs pour compter du 1^{er} février 1961 ;

— six mille neuf cent seize (6.916) francs pour compter du 1^{er} janvier 1962 ;

— sept mille deux cent soixante (7.260) francs pour compter du 1^{er} novembre 1963 à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Benoîte, née le 6 novembre 1949

Samuel, né le 20 novembre 1951

Grâce, née en 1955

Jérôme, né le 25 mars 1957

Joselyne, née le 30 mars 1959

Félicité, née le 16 juillet 1959

Hyppolite, né le 27 août 1959

Innocent, né le 30 avril 1961.

Cette pension est augmentée d'une rente d'invalidité fixée pour chacun des orphelins dénommés ci-dessus à :

— cinq mille quatre vingts (5.080) francs pour compter du 1^{er} février 1961 ;

— sept mille sept cent quatre vingts (7.780) francs pour compter du 1^{er} janvier 1962 ;

— huit mille cent soixante huit (8.168) francs pour compter du 1^{er} novembre 1963.

Au cas où le total des émoluments servis à la veuve et aux orphelins excéderait le montant de la pension et de la rente viagère d'invalidité qui aurait été attribué à M. Kouanvi Sodji Ahlin Paul, il sera procédé à la réduction temporaire des pensions des orphelins.

En vertu de l'article 23, paragraphe 3 de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963 les pensions attribuées aux orphelins ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de vingt et un ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Adadé Théophile, tuteur des orphelins du de cujus.

No 665-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Ajavon Eunice Dédévi (née Kanyi), épouse de M. Ajavon Ernest, chef de station échelle 3 chevron I des chemins de fer et wharf du Togo en retraite (indice local ancien 543, indice nouveau 1012 — pourcentage 58 o/o) décédé à Lomé le 30 octobre 1962, une pension de veuve au montant annuel de cent quatorze mille cent soixante quatre (114.164) francs pour compter du 1^{er} novembre 1962 et de cent dix neuf mille huit cent soixante (119.860) frs. pour compter du 1^{er} novembre 1963.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo, une pension d'orphelins fixée à vingt deux mille huit cent trente deux (22.832) francs par an pour compter du 1^{er} novembre 1962 et à vingt trois mille neuf cent soixante douze (23.972) francs par an pour compter du 1^{er} novembre 1963 à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Eloi, né le 4 mai 1942
Emma, née le 23 juin 1943
Etienne, né le 21 août 1945
Emilienne, née le 17 février 1946
Eusèbe, né le 21 juillet 1949
Edouard, né le 8 mars 1951.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Ajavon Ayi Ephraïm, chargé de la tutelle des enfants mineurs.

No 666-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuves et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Hiffoh Sossouvi Godfroid, ouvrier de 3^e classe des T.P., décédé à Lomé le 2 décembre 1960, sont révisées et fixées au taux de 28 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux veuves ci-après :

Hiffoh Sossouvi Amétowoyona (née Djibom)
Hiffoh Sossouvi Kayi (née Sédakpé),

une pension de veuve au taux annuel de quinze mille huit cent quatre vingt seize (15.896) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

* Sossivi, née en 1950
Sowouanou, né le 10 décembre 1953
Mèyèvi, née le 25 janvier 1954
* Sokèvi, né le 22 septembre 1956
Sowanou, né le 10 octobre 1959
* Sossinou, né le 31 octobre 1959
Etienne, né le 30 octobre 1960,

une pension d'orphelins fixée à six mille trois cent soixante (6.360) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés, ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus, seront versées entre les mains de M. Adjétéy A. Michel, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 667-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Amouzou Maurice, infirmier principal de classe exceptionnelle de l'assistance médicale du Togo en retraite, décédé le 18 août 1962, sont révisées et fixées aux taux de 69 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice ancien 470 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 792 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Amouzou Toyivi (née Kenti) une pension de veuve au taux annuel de cent onze mille cinq cent quatre vingt douze (111.592) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Comlan Lucien, né le 6 juillet 1943
Pierrette Adjoa, née le 23 février 1948
Hélène Afiwa, née le 14 janvier 1949
Akouavi Félicienne, née le 21 novembre 1951
Akuavi Georgette, née le 13 février 1952
Cika Emilienne, née le 24 novembre 1952
Agossou H. Prosper, né le 2 novembre 1953
Clotilde E. Massan, née le 3 juin 1955
Cyprien Koffi, né le 16 septembre 1955
Anastasia Akossiwoa, née le 15 avril 1956
Charlotte B. Amah, née le 3 novembre 1956
Pauline Afiwa, née le 21 juin 1957
Josephine Yawa, née le 19 mars 1959
Théodore Kuami, né le 6 février 1960
Kokou Victor, né le 20 juillet 1960,

une pension d'orphelin fixée à vingt deux mille trois cent vingt (22.320) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus, dont le montant total ne peut être inférieur au montant des avantages

familiaux prévus par les textes en vigueur, seront versées entre les mains de Mme Adorglob Afiavi Victorine (née Amouzou), chargée de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre des pensions concédées sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 668-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. de Souza Patrice, agent sanitaire principal de 1^{re} classe, décédé le 21 avril 1955, sont révisées et fixées au taux de 60 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice ancien 530 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 908 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve de Souza Félicia Ahouéfa (née Asiongbon Yssou), une pension de veuve au taux annuel de cent onze mille deux cent quarante huit (111.248) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'orpheline dénommée Antoinette Ablawa, née le 14 août 1945, une pension d'orphelin fixée à vingt deux mille deux cent cinquante deux (22.252) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin attribuée ci-dessus, dont le total ne peut être inférieur au montant des allocations familiales prévues par les textes en vigueur, sera versée entre les mains de M. de Souza Koffi Laurent, transporteur à Lomé, administrateur des biens et tuteur de l'orpheline mineure du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre des pensions concédées sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 669-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Dumashie Joseph, maître ouvrier de 1^{re} classe des CFT en retraite, décédé à Lomé le 19 mars 1961, sont révisées et fixées au taux de 68 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 435/436 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 729 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Dumashie Akouavi Lucia (née Abalo), une pension de veuve au taux annuel de cent un mille deux cent vingt huit (101.228) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Pierrette, née le 25 février 1945
Gabriel, né le 23 mars 1947
Félix, né le 20 novembre 1947
Cornélia, née le 10 juillet 1951
Cypriana, née le 10 juillet 1951
Patricia, née le 16 mars 1953
Irène, née le 1^{er} avril 1956
Norbert, né le 6 juin 1960,

une pension d'orphelins fixée à vingt mille deux cent quarante huit (20.248) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Lawson Michel, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 670-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Lawson Georges, facteur de 2^e classe des CFT du cadre local du Togo, décédé à Lomé le 11 juin 1957, sont révisées et fixées au taux de 36 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 330 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 534 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Lawson Elisabeth Ayélé (née Foli Kponvé) veuve de M. Lawson Georges, facteur de 2^e classe des CFT en retraite, décédé à Lomé le 11 juin 1957, une pension de veuve au taux annuel de trente neuf mille deux cent cinquante six (39.256) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Tévi, né le 1^{er} octobre 1944
Abalo, né le 22 avril 1945
Tcho Tchovi, née le 31 juillet 1947
Ema, née le 20 décembre 1948
Jacques, né le 24 avril 1949
Jacqueline, née le 24 avril 1949
Charles, né le 28 janvier 1950
Dovi, née le 14 juillet 1952,

une pension d'orphelins fixée à sept mille huit cent cinquante deux (7.852) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Lawson Boevi Elias, chef de train des CFT, chargé de l'administration des biens du de cujus et de la tutelle des orphelins.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 671-VP-MFE-MF-CR du 7-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants cause de M. Thomas Hounou Rambert, maître-ouvrier principal de 1^{re} classe en retraite, décédé le 18 octobre 1956, sont révisées et fixées au taux de 62 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 530 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 908 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Thomas Hounou Jeanne (née da Silva), une pension de veuve au taux annuel de cent quatorze mille neuf cent cinquante six (114.956) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 22, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est alloué à Mme veuve Thomas Hounou Jeanne (née da Silva), une majoration pour famille nombreuse, calculée au taux de 25 o/o de sa pension principale au titre de ses enfants ci-après désignés :

Bruno, né le 20 octobre 1935
 Fortuné, né le 1^{er} juin 1938
 Alfred, né le 16 juin 1940
 Jeannette, née le 15 mai 1942
 Ambroise, né le 7 décembre 1944
 Appolinaire, né le 21 juillet 1947.

Le montant annuel de cette majoration est fixé à vingt huit mille sept cent quarante (28.740) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Ambroise, né le 7 décembre 1944
 Appolinaire, né le 21 juillet 1947
 Eusèbe, né le 14 août 1950,

une pension d'orphelin fixée à vingt deux mille neuf cent quatre vingt douze (22.992) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins ci-dessus seront versées entre les mains de M. Adjévi Sylvain, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 674/VP/MFE/MF-CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Blabou Jacob, agent d'hygiène principal de classe exceptionnelle du cadre local du Togo, décédé à Lomé le 16 avril 1961 sont révisées et fixées au taux de 63 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 470 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 792 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Blabou Jacob Kayi Véronique (née Ayité) une pension de veuve au taux annuel de cent un mille huit cent quatre vingt huit (101.888) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 22, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est alloué à Mme veuve Blabou Jacob Kayi Véronique (née Ayité) une majoration pour famille nombreuse calculée au taux de 10 % de sa pension principale au titre de ses enfants ci-après dénommés :

Félicité Ayélé, née le 6 novembre 1936
 Victoria Ayoko, née le 4 décembre 1938
 Assiongbovi, né le 23 octobre 1942.

Le montant de cette majoration est fixé à dix mille cent quatre vingt huit (10.188) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Etienne, né le 15 août 1948
 Christophe, né le 21 mai 1950
 Christine, née le 30 mai 1952
 Corneille, né le 16 septembre 1952
 Barthélemy, né le 24 août 1954
 Sophie, née le 13 septembre 1954

une pension d'orphelin fixée à vingt mille trois cent quatre vingt (20.380) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins ci-dessus accordées seront versées entre les mains de Mme veuve Blabou Jacob Kayi Véronique (née Ayité) chargée de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 675/VP/MFE/MF-CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Kouadjovi Mensah, maître matelot du wharf du cadre local du Togo, décédé à Badougbé le 14 mai 1952 sont révisées et fixées au taux de 35 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 250 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 388 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Kouadjovi Aloubavi (née Sossou) une pension de veuve au taux annuel de vingt sept mille sept cent trente deux (27.732) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'orpheline Justine née le 26 septembre 1943, une pension d'orphelin fixée à cinq mille cinq cent quarante huit (5.548) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, la pension attribuée à l'enfant ci-dessus désignée ne peut pas au total être inférieure au montant des avantages familiaux dont bénéficiait le père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Kouadjovi Thomas, chargé de la tutelle de l'orpheline.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 676/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Koudaouh Abalo, ouvrier principal hors classe des CFT du cadre local du Togo, décédé à Lomé le 18 juillet 1954 sont révisées et fixées au taux de 54 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 375 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 613 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Koudaouh Agbowougbe (née Akakpo) une pension de veuve au taux annuel de soixante sept mille cinq cent quatre vingt seize (67.596) francs l'an pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Amélie, née le 5 janvier 1945
Pierre, né le 23 février 1948
Akoélé, née le 13 février 1950
Akoko, née le 13 février 1950
Edoh, né le 28 décembre 1952

une pension d'orphelin fixée à treize mille cinq cent vingt (13.520) francs l'an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Koudaouh Abalo Afangninou Henri, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 677/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Otto Joseph Siefried, ouvrier de 1re classe des T.P. du Togo, décédé à Sokodé le 3 juin 1955 sont révisées et fixées au taux de 36 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 375 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 613 pour compter du 1er janvier 1962.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué à chacun des orphelins ci-dessous dénommés :

Margueritte, née en 1952
Jean, né en 1955

une pension d'orphelins fixée à vingt sept mille quarante (27.040) francs par an pour compter du 1er janvier 1964.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Otto Koffi Moïse, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 678/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Nadio Namori André, infirmier adjoint de 4° échelon du cadre local de l'assistance médicale du Togo, décédé à Mango le 3 juillet 1958 sont révisées et fixées au taux de 22 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 295 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 467 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Nadio Yaba (née Atta) une pension de veuve au taux annuel de vingt mille neuf cent quatre vingts (20.980) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Alassani, né le 2 août 1951
Retchia, née le 21 octobre 1952
Mama, né le 12 novembre 1953
Soulemana, né le 3 juin 1956
Adjétou, née le 10 mars 1957

une pension d'orphelin fixée à quatre mille cent quatre vingt seize (4.196) francs l'an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Nadio Nambrou, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 679/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Koussawo Antoine, pointeur principal de 1re classe des CFT du cadre local du Togo, décédé à Lomé le 22 juin 1957 sont révisées et fixées au taux de 58 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 375 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 613 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Koussawo Antoine Amélévi (née Abalo) une pension de veuve au taux annuel de soixante douze mille six cent quatre (72.604) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après dénommés :

Ayokovi, née le 22 janvier 1944
Tchotcho, née le 1er juin 1944
Simon, né le 28 octobre 1944
Christian, né le 24 juillet 1945
Ayité, né le 17 juin 1946
Gabriel, né le 24 janvier 1948
Georges, né le 30 avril 1949
Fidélia, née le 7 juillet 1952
Louise, née le 30 octobre 1953
Béatrice, née le 7 juin 1956
Théodore, né le 9 novembre 1956

une pension d'orphelin fixée à quatorze mille cinq cent vingt (14.520) francs par an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Koussawo Kangni Doussè dit Toutoum, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 680/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Messan Kamékpo, ouvrier de 1re classe des CFT en retraite, décédé à Lomé le 30 septembre 1959, sont révisées et fixées au taux de 57 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Messan Enlotowobé (née Noamessi) une pension de veuve au taux annuel de soixante quatre mille sept cent seize (64.716) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Odette, née le 16 avril 1944
Victor, né le 22 juillet 1946
Innocent, né le 28 décembre 1948
Dometo, né le 10 novembre 1952

une pension d'orphelins fixée à douze mille neuf cent quarante quatre (12.944) francs par an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Messan Kamékpo François, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 681/VP/MFE/MF/CR du 18-10-65. — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Lantey Henri, maître ouvrier principal de 1re classe des TP du Togo, décédé à Glidji-Kpodji le 2 février 1955 sont révisées et fixées au taux de 65 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 530 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 908 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Lantey Henri Sépégna (née Betema) une pension de veuve au taux annuel de cent vingt mille cinq cents (120.520) francs l'an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 22, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est alloué à Mme veuve Lantey Henri Sépégna (née Betema) une majoration pour famille nombreuse calculée au taux de 25 % de sa pension principale au titre de ses enfants ci-après désignés :

Labité David, né le 27 septembre 1923
Combélé Elisabeth, née le 21 janvier 1925
Labilé Edo, née le 7 septembre 1926
Lako Francisca, née le 9 septembre 1930
Lantey Ambroise, né le 7 décembre 1932
Latré Félicia, née le 30 septembre 1934.

Le montant annuel de cette majoration est fixé à trente mille cent trente deux (30.132) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Maurice, né le 2 avril 1945
Lambert, né le 17 septembre 1948
Véronique, née le 12 mars 1952

une pension d'orphelin fixée à vingt quatre mille cent quatre (24.104) francs l'an pour compter du 1er janvier 1964.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelin accordées ci-dessus seront versées entre les mains de Mme veuve Lantey Sépégna (née Betema) tutrice des orphelins et chargée de l'administration des biens du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 682-VP-MFE-MF/CR du 18-10-65 — Les pensions de veuves et d'orphelin concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Djafalo Bassabi, commis adjoint de 5e classe des Transmissions, décédé à Sokodé le 8 avril 1960 sont révisées et fixées au taux de 32 % des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 315 pour compter du 1er janvier 1961 et à l'indice nouveau 497 pour compter du 1er janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des veuves ci-après désignées :

Djafalo Adama (née Alfa Moumouni)
Djafalo Fatouma (née Moumouni)

une pension de veuve au taux annuel de seize mille deux cent quarante (16.240) francs pour compter du 1er janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Awaou, née le 28 mai 1952
Haoulatou, née le 17 septembre 1955
Abassi, né le 13 octobre 1955
Zaliatou, née le 4 avril 1958
Halirou, né le 18 juillet 1958,

une pension d'orphelin fixée à six mille quatre cent quatre vingt seize (6.496) francs par an pour compter du 1er janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Djafalo Yacoubou, administrateur des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 683-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuves et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Sossa Houéssa, chauffeur de 4^e classe des CFT en retraite, décédé le 17 juin 1961 sont révisées et fixées au taux de 470/0 des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 300 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 473 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacune des veuves ci-après désignées :

Sossa Bossi (née Fiotowu)
Sossa Combélé (née Tété)

une pension de veuve au taux annuel de vingt deux mille sept cents (22.700) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Véronique, née le 12 juin 1948

Joseph, né le 22 juillet 1949

Marie, née le 22 juillet 1951

Francisca, née le 10 juillet 1956

Adangbo, né le 20 mars 1959

Adanhoé, né le 20 mars 1959

une pension d'orphelins fixée à neuf mille quatre cents (9.080) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Sossa Viassi André, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 684-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Tétévi Ado Jacob, sergent garde-frontière du cadre local du Togo décédé à Lomé le 21 décembre 1951 sont révisées et fixées au taux de 49 0/0 des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 275 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 424 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Tétévi Ado Akouélé (née Akoudi), une pension de veuve au taux annuel de quarante deux mille quatre cent vingt quatre (42.424) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'enfant Odette Kokovi, née le 2 septembre 1947, une pension d'orphelin fixée à huit mille quatre cent quatre vingt quatre (8.484) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, la pension attribuée à l'orpheline ci-dessus désignée ne peut pas au total être inférieure au montant des avantages familiaux dont bénéficiait le père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Tétévi Ado Joseph Dakichè, chargé de la tutelle de l'orpheline du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 685-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Guégué Gbadeyikpè (née Kouwonou) épouse de M. Guégué Issouka, ouvrier principal de 2^e classe des CFT en retraite, décédé, indice 591 (pourcentage 50 0/0), une pension de veuve au taux annuel de soixante mille trois cent quarante quatre (60.344) francs pour compter du 11 septembre 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse une pension d'orphelin fixée à douze mille soixante huit (12.068) francs l'an pour compter du 11 septembre 1964 à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Kokouvi, né le 10 avril 1946

Amavi, née le 2 août 1952

Ayawa, née le 25 août 1955.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus, susceptibles d'être comparées au montant des avantages familiaux seront versées entre les mains de M. Guégué Koffi François, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

N° 686-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions d'orphelin attribuées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux orphelins ci-dessous dénommés de M. Akomatsri Marcellin Yacinthe, maître ouvrier principal de 2^e classe des Chemins de Fer du Togo, décédé le 23 septembre 1950 sont révisées et fixées au taux de 530/0 des émoluments de base correspondant à l'indice ancien 495/496 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 829 pour compter du 1^{er} janvier 1962 :

Mariame, née le 17 février 1944

Noël, né le 25 décembre 1949

Gabrielle, née le 24 mars 1950.

Le montant annuel de la nouvelle pension est fixé pour chaque orphelin à :

— quarante et un mille huit cent soixante douze (41.872) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964 ;

— cinquante trois mille huit cent trente deux (53.832) francs pour compter du 17 février 1965.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelin accordées ci-dessus susceptibles d'être comparées au montant des avantages familiaux seront versées entre les mains de M. Akomatsri Mathias, cultivateur, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 687-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — La pension d'orphelins concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Dabla William, ouvrier de 1^{re} classe des CFT en retraite, décédé à Lomé le 15 août 1954 est révisée et fixée au taux de 54% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 345 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 556 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des orphelins ci-après :

Segla, né le 28 janvier 1945

Amegninou, né le 6 juillet 1947

une pension d'orphelins fixée à trente six mille sept cent quatre vingt huit (36.788) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, la pension d'orphelins accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Dabla Emmanuel, co-héritier, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 688-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — La pension d'orphelin concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à l'orpheline de M. Dossou Tèvi Victor, ouvrier hors classe des T.P. en retraite, décédé à Aného le 10 février 1961 est révisée et fixée au taux de 63% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à l'orpheline Télè Lucie, née le 20 mai 1945, une pension d'orphelin fixée à quatre vingt sept mille deux cent vingt quatre (87.224) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant, la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Dossou Bernard Akovi, chargé de l'administration des biens et de la tutelle de l'orpheline du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

N° 689-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Sanla Tambati, sergent-garde frontière de 2^e échelon du cadre local du Togo décédé à Korbongou le 9 avril 1958 sont révisées et fixées au taux de 42% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 275 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 424 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des enfants ci-après désignés :

Gbanyokpoa, né vers 1950

Amidou, né vers 1954

une pension d'orphelin fixée à vingt et un mille huit cent vingt (21.820) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, la pension d'orphelins accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Sanla Kolidja, administrateur des biens et tuteur des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 690-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Tukada Jean, commis d'administration adjoint hors classe du cadre local du Togo décédé le 20 juillet 1958 à Lomé sont révisées et fixées au taux de 59% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Anastasia Yéwéossi (née Kéto-gnon) une pension de veuve au taux annuel de quatre vingt et un mille six cent quatre vingt quatre (81.684) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après dénommés :

Vincent, né le 31 mars 1945

Ernest, né le 7 novembre 1947

Claire, née le 17 avril 1950

Généviève, née le 2 janvier 1953

Eugène, né le 5 juillet 1955

une pension d'orphelin fixée à seize mille trois cent trente six (16.336) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de Mme Tukada Anastasia Yéwéossi (née Kétognon) veuve de M. Tukada Jean, chargée de la tutelle de ses enfants.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 691-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Brym Moïse, chef de train principal hors classe des CFT du cadre local du Togo décédé à Lomé le 25 février 1959 sont révisées et fixées au taux de 55% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Brym Aouawou Adévi (née Kouété) une pension de veuve au taux annuel de soixante seize mille cent quarante huit (76.148) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à l'orpheline Mémounatou née le 9 juin 1945, une pension d'orphelin fixée à quinze mille deux cent trente deux (15.232) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, la pension attribuée à l'orpheline ci-dessus désignée ne peut pas au total être inférieure au montant des avantages familiaux dont bénéficiait le père.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant la pension d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Brym Victor, chargé de l'administration des biens et de la tutelle de l'orpheline du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 692-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Ayéna Séverin, chef de train principal hors clas-

se des CFT du cadre local du Togo, décédé à Savalou le 22 février 1957 sont révisées et fixées au taux de 49% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Ayéna Sogbossi (née Fadonougbo), une pension de veuve au taux annuel de soixante sept mille huit cent quarante (67.840) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Josephine, née le 29 juillet 1943

René, né le 2 juin 1945

Delphine, née le 7 mai 1948

Suzane, née le 22 août 1949

Théodore, né le 17 mars 1952

Faustin, né le 24 février 1954

Boniface, né le 13 décembre 1956,

une pension d'orphelins fixée à treize mille cinq cent soixante huit (13.568) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Ayéna Vignon Basile, chargé de l'administration des biens du de cujus et de la tutelle des orphelins mineurs précités.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 693-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à chacun des orphelins ci-dessous dénommés de M. Togbé Savi, adjudant de police, décédé le 22 mai 1962:

Aku, né en 1952

Kuami, né le 6 avril 1957

Lébéni, né le 15 août 1960

une pension d'orphelin fixée à 40% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 325 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 528 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Le montant annuel de cette pension est fixé à dix neuf mille cent soixante douze (19.172) francs pour compter du 1^{er} juin 1962;

vingt mille cent vingt huit (20.128) francs pour compter du 1^{er} novembre 1963.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus, susceptibles d'être comparées au montant des avantages familiaux seront versées entre les mains de M. Bossou Norbert, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par l'intéressé au titre de la même pension concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 694-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à la veuve de M. Gnassounou Paul, commis d'administration principal de 1^{re} classe, décédé à Lomé le 10 janvier 1950 est révisée et fixée au taux de 57% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 530 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 908 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Gnassounou Hunsiafa Nougnonwa une pension de veuve au taux annuel de cent cinq mille six cent quatre vingt huit (105.688) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

N° 695-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — La pension de veuve concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo à Mme veuve Kouzo Bernard, ouvrier de 4^e classe des T.P. du cadre local du Togo, décédé le 14 janvier 1957 est révisée et fixée au taux de 37% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 330 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 534 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Kouzo Bernard Céline Nopeli (née Lawoété) une pension de veuve au taux annuel de quarante mille trois cent quarante huit (40.348) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Les sommes déjà perçues par l'intéressée au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 696-VP-MFE-MF-CR du 18-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelin concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Nongbegnon Jagla, caporal garde frontière, décédé le 30 juin 1954 sont révisées et fixées au taux de 30% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 250 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 388 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Nongbegnon Gbenaho (née Ahodote) une pension de veuve au taux annuel de vingt trois mille sept cent soixante douze (23.772) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 20, paragraphes II et III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est en outre accordé à Mme veuve Nongbegnon Gbenaho (née Ahodote) la moitié de la rente viagère d'invalidité attribuée à son mari et dont le pourcentage était de 100% du minimum vital.

Le montant annuel de la rente d'invalidité prévue ci-dessus est fixé à quarante mille huit cent quarante (40.840) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après :

Jeanne-Marie, née le 21 août 1950

Basile, né le 16 juin 1952.

René, né le 18 juillet 1954,

une pension d'orphelin fixée à quatre mille sept cent cinquante six (4.756) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964 et une rente viagère d'invalidité au taux de 10% du minimum vital accordé à leur père. Le montant annuel de cette rente viagère est de huit mille cent, soixante huit (8.168) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Siwa Ahowanou Joseph, infirmier de l'A.M.I. à Cotonou (Dahomey) chargé de l'administration des biens et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 697-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 45%) au montant annuel de cent vingt trois mille cent trente deux (123.132) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Dassa Simloua, gendarme de 1^{re} classe 6^e échelon n° mle 1524 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 670) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Dassa Simloua pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964 sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 3^e et du 5^e au 11^e rang) ci-après désignés :

Amah, né le 8 mai 1948
 Kokou, né le 20 avril 1949
 Comlan, né le 26 avril 1949
 Thomas, né le 29 décembre 1951
 Esso, né le 15 mai 1953
 Afoua, née le 29 octobre 1956
 Cosme, né le 27 septembre 1957
 Assibi, née le 12 octobre 1957
 Antoine, né le 12 juin 1960
 Valentin, né le 14 février 1961.

N° 698-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Par application des dispositions de l'article 15, paragraphe IV de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est accordé à M. Akouètèvi Kwovi Mathias, ouvrier principal 2^e échelon des CFT en retraite une majoration pour famille nombreuse au taux de 20% de sa pension principale cent soixante trois mille huit cent cinquante deux (163.852) francs l'an au titre de ses enfants ci-après désignés :

Nicolaus, né le 6 décembre 1935
 Clément, né le 11 octobre 1937
 Aimée, née le 1^{er} février 1942
 Daniel, né le 16 décembre 1944
 Balbina, née le 4 décembre 1946.

Le montant annuel de cette majoration est fixé à trente deux mille sept cent soixante douze (32.772) frs pour compter du 1^{er} janvier 1965.

N° 699-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Blivi Jules, instituteur adjoint hors classe du cadre local du Togo, décédé à Gounkopé (circonscription d'Anécho) le 11 septembre 1957 sont révisées et fixées au taux de 61% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 475 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 874 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Blivi Doussi (née Gbedevi) une pension de veuve au taux annuel de cent huit mille huit cent soixante huit (108.868) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 22, paragraphe II de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, il est alloué à Mme veuve Blivi Doussi (née Gbedevi) une majoration pour famille nombreuse calculée au taux de 15% de sa pension principale au titre de ses enfants ci-après désignés :

Adoudé, née le 9 mai 1934
 Cyrille, né le 7 juillet 1937
 Adovi, né le 4 avril 1940
 Martine, née le 29 décembre 1943.

Le montant annuel de cette majoration est fixé à seize mille trois cent trente deux (16.332) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Philomène, née le 5 septembre 1943
 Martine, née le 29 décembre 1943
 Adudevi, née le 9 octobre 1944
 Kpakpovi, né le 6 décembre 1946
 Thérèse, née le 20 décembre 1947
 Antonin, né le 10 mai 1948
 Claudine, née le 18 novembre 1950
 Bruno, né le 6 octobre 1951
 Adovi, né le 6 mars 1952.

une pension d'orphelin fixée à vingt et un mille sept cent soixante seize (21.776) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions d'orphelins attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins ci-dessus accordées seront versées entre les mains de M. Blivi Pierre, fonctionnaire en retraite, chargé de l'administration des biens et de la tutelle des orphelins mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo, seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 700-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Ayawo Adjivon, ouvrier de 4^e classe du cadre local des CFT en retraite, décédé à Lomé, le 13 août 1955 sont révisées et fixées au taux de 26% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 300 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 473 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Ayawo Margaretha Kouléwopé, une pension de veuve au taux annuel de vingt cinq mille cent douze (25.112) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins dénommés ci-après :

Félicia, née le 31 octobre 1944
 Joseph, né le 13 février 1948

une pension d'orphelin fixée à cinq mille vingt quatre (5.024) francs l'an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application de l'article 23, paragraphe 3 de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Adjivon Comlanvi Félix, ouvrier des CFT à Lomé, chargé de la tutelle des orphelins mineurs et de l'administration des biens du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

N° 701-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 39%) au montant annuel de quatre vingt sept mille six cent quatre (87.604) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Lamboni Kombati, gendarme mobile de 2^e classe 9^e échelon n° mle 1904 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 550) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} mars 1965.

M. Lamboni Kombati pourra prétendre, pour compter du 1^{er} mars 1965, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 10^e rang) ci-après désignés :

Gbati, né le 1^{er} septembre 1951
 Rosaline, née en 1952
 Mimbissopé, née le 14 janvier 1952
 Kinansso, né le 6 août 1956
 Assibi, née le 18 mai 1957
 Bamoe, née le 22 décembre 1958
 Soayéno, née le 8 septembre 1959
 Mamah, né le 22 août 1962
 Sahadi, née le 25 novembre 1962
 Colette, née le 4 mars 1965.

N° 702-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 45%) au montant annuel de cent dix mille deux cent soixante huit (110.268) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Kolani Lamboni I, gendarme mobile de 2^e classe 10^e échelon n° mle 1505 du corps du personnel de la gendarmerie mobile (indice 600) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Kolani Lamboni I pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 10^e rang) ci-après désignés :

Bamgba, né le 13 février 1945
 Yédoubè, né le 2 juin 1947
 Mintiguilabe, né en 1949
 Salifou, né le 28 janvier 1950
 Lagualipe, née le 1^{er} juin 1952
 Yedoutie, née le 19 septembre 1952
 Mindemba, née le 12 mars 1960
 Hayene, née le 24 octobre 1960
 Lebeni, né le 22 janvier 1963
 Adjara, née le 27 mars 1963.

N° 703-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 37%) au montant annuel de soixante dix sept mille soixante huit (77.068) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Legueribe Latchéguéribé, gendarme mobile de 2^e classe 8^e échelon n° mle 1924 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 510) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} mars 1965.

M. Legueribe Latchéguéribé pourra prétendre, pour compter du 1^{er} mars 1965, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 3^e au 8^e rang) ci-après désignés :

Bentéen, né le 19 février 1953
 Ablanvi, née le 12 novembre 1957
 Kodjo, né le 28 juillet 1958
 Fogueyéme, né le 20 septembre 1961
 Lardja, né le 28 mars 1964
 Marie, née le 13 avril 1964.

N° 704-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Les pensions de veuve et d'orphelins concédées sur les fonds de la caisse de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Hazoumé Adjai, ouvrier principal hors classe des CFT du cadre local du Togo, décédé le 15 mai 1954 sont revisées et fixées au taux de 58% des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 410 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 678 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Hazoumé Nagnon Videhoun, une pension de veuve au taux annuel de quatre vingt mille trois cents (80.300) francs pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la même caisse à chacun des orphelins ci-après désignés :

Julien, né le 27 janvier 1943
 Marie, née le 2 février 1947
 Albert, né le 16 janvier 1949
 Jean-Baptiste, né le 29 août 1952

une pension d'orphelins fixée à seize mille soixante (16.060) francs par an pour compter du 1^{er} janvier 1964.

Par application des dispositions de l'article 23, paragraphe III de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux enfants ci-dessus désignés ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants les pensions d'orphelins accordées ci-dessus seront versées entre les mains de M. Hazoumé Léon, ex-commis d'administration principal en retraite, chargé de la tutelle des orphelins et de l'administration des biens du de cujus.

Les sommes déjà perçues par les intéressés au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse de retraites du Togo seront déduites des arrérages des nouvelles pensions fixées par le présent arrêté.

No 705-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — La pension d'orphelin concédée sur les fonds de la caisse locale de retraites du Togo aux ayants-cause de M. Kuadjio Dotsè, premier maître matelot du wharf du Togo en retraite, décédé à Lomé le 30 janvier 1956 est révisée et fixée au taux de 45 o/o des émoluments de base correspondant à l'indice local ancien 275 pour compter du 1^{er} janvier 1961 et à l'indice nouveau 424 pour compter du 1^{er} janvier 1962.

Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à l'orphelin Léon, né en 1943, une pension temporaire d'orphelin fixée à trente huit mille neuf cent soixante deux (38.962) francs par an pour compter de l'année 1964.

Payable jusqu'à l'âge de 21 ans révolus de l'enfant la pension temporaire d'orphelin accordée ci-dessus sera versée entre les mains de M. Kodjo Simon, photographe chargé de l'administration et de la tutelle des enfants mineurs du de cujus.

Les sommes déjà perçues par le tuteur au titre de la pension concédée sous le régime de la caisse locale de retraites du Togo seront déduites des arrérages de la nouvelle pension fixée par le présent arrêté.

No 706-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 46 o/o) au montant annuel de cent douze mille sept cent vingt (112.720) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Komlan Ama, gendarme mobile de 2^e classe 10^e échelon du corps du personnel de la gendarmerie mobile (indice 600) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Komlan Ama pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964 sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 6^e rang) ci-après désignés :

- Bohuinowé, né le 6 mai 1949
- Yaovi, né le 20 mai 1954
- Louis, né le 25 août 1956
- Abran, né le 29 septembre 1959
- André, né le 2 juillet 1962
- Somiéalou, né le 10 février 1964.

No 707-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire d'ancienneté (pourcentage 72 o/o) au montant annuel de cinq cent quatorze mille cinq cent quatre vingt quatre (514.584) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Fatonzoun François Sétonougbo, lieutenant de 4^e échelon n^o mle 22.759 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 1750) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} octobre 1965.

Il est également attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Fatonzoun François Sétonougbo pour compter du 1^{er} octobre 1965 une majoration pour famille nombreuse au taux de 20 o/o de sa pension principale au titre de ses enfants (du 1^{er} au 5^e rang) ci-après désignés :

- Tinin, née le 2 mars 1936
- Théophile, né le 28 février 1937

- Pascal, né le 17 mai 1945
- Raphaël, né le 24 octobre 1945
- Martine, née le 30 janvier 1949.

Le montant annuel de la majoration prévue ci-dessus est fixé à cent deux mille neuf cent seize (102.916) francs pour compter du 1^{er} octobre 1965.

M. Fatonzoun François Sétonougbo pourra prétendre, pour compter du 1^{er} octobre 1965 sur justification de ses droits, au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 6^e au 10^e rang) ci-après désignés :

- Innocent, né le 17 novembre 1953
- Gbékpon, né le 29 juillet 1955
- Yvonne, née le 17 mai 1956
- Semanin, née le 3 novembre 1957
- Benoît, né le 21 mars 1961.

No 708-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire proportionnelle (pourcentage 42 o/o) au montant annuel de quatre vingt quatorze mille trois cent quarante (94.340) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Badjassi Tchelim, gendarme mobile de 2^e classe 9^e échelon n^o mle 1598 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 550) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} juillet 1964.

M. Badjassi Tchelim pourra prétendre, pour compter du 1^{er} juillet 1964, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 5^e rang) ci-après désignés :

- Assibi, née le 29 juin 1951
- Séchalim, né le 2 janvier 1953
- Ladée, née le 1^{er} octobre 1953
- Honoré, né le 3 janvier 1961
- Valentine, née le 14 février 1964.

No 709-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Une pension militaire d'ancienneté (pourcentage 52 o/o) au montant annuel de cent quatre vingt mille cinq cent douze (180.512) francs est attribuée sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à M. Hadaotémé Lokida Katoma, maréchal des logis chef 4^e échelon n^o mle 1249 du corps du personnel de la Gendarmerie Mobile (indice 850) admis à la retraite.

La date de l'entrée en jouissance de cette pension est fixée au 1^{er} décembre 1964.

M. Hadaotémé Lokida Katoma pourra prétendre, pour compter du 1^{er} décembre 1964, sur justification de ses droits au bénéfice des allocations familiales au titre de ses enfants (du 1^{er} au 11^e rang) ci-après désignés :

- Mahadina, née le 30 mars 1952
- Hayatiba, née le 12 août 1953
- Mabadina, née le 24 février 1955
- Sonteta, née le 15 juin 1955
- Gnansa, née le 6 mars 1958
- Londa, née le 6 mars 1958
- Yawa, née le 18 décembre 1958
- Laotokissa, né le 5 mars 1962
- Félix, né le 23 juin 1962
- Thérèse, née le 15 octobre 1963
- François, né le 11 octobre 1964.

N° 710-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Il est attribué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo à Mme veuve Edjoh Ikpidi (née Assanti), épouse de M. Edjoh François, sergent-chef de 2^e échelon (indice 750) pourcentage 40 o/o, décédé le 7 septembre 1964 à Lomé, une pension de veuve au taux annuel de soixante et un mille deux cent soixante (61.260) francs pour compter du 1^{er} octobre 1964.

Cette pension est augmentée d'une rente viagère d'invalidité fixée à quarante mille huit cent quarante (40.840) francs pour compter du 1^{er} octobre 1964.

Il est également alloué sur les fonds de la caisse de retraites du Togo une pension temporaire d'orphelins fixée à douze mille deux cent cinquante deux (12.252) francs l'an pour compter du 1^{er} octobre 1964 à chacun des orphelins désignés ci-dessous :

Macaire, né le 30 octobre 1958

Angèle, née le 1^{er} juillet 1960

Antoinette, née le 16 septembre 1962.

La pension temporaire d'orphelin accordée ci-dessus est augmentée d'une rente viagère d'invalidité fixée à huit mille cent soixante huit (8.168) francs l'an pour compter du 1^{er} octobre 1964.

Au cas où le total des émoluments servis à la veuve et aux orphelins excéderait le montant de la pension et la rente viagère d'invalidité qui auraient été attribuées à M. Edjoh François, il sera procédé à la réduction temporaire des pensions des orphelins.

En vertu de l'article 23, paragraphe 3 de la loi n° 63-18 du 21 novembre 1963, les pensions attribuées aux orphelins ne peuvent pas au total être inférieures au montant des avantages familiaux dont bénéficiait leur père.

Payables jusqu'à l'âge de 21 ans révolus des enfants, les émoluments attribués aux orphelins sus-dénommés seront versés entre les mains de M. Edjoh Possasso, chargé de leur tutelle.

N° 711-VP-MFE-MF-CR du 21-10-65 — Le nom de la bénéficiaire de la pension d'ancienneté révisée par arrêté n° 193-VP-MFEP-MF-CR du 20 avril 1965 est modifié comme suit :

Au lieu de :

Mme Koukoui Régina, infirmière principale de classe exceptionnelle de la santé publique du Togo.

Lire :

Lampoh Régina Akossiwa, infirmière principale de classe exceptionnelle de la santé publique du Togo.

(Le reste sans changement)

Nomination

N° 659-bis-D-VP-MFE-GC du 9-10-65 — M. Lawson Georges, commis d'administration principal de classe exceptionnelle, chef comptable, assurera l'intérim du directeur du Garage-Central pendant l'absence de M. Foadé Théodose, titulaire d'un congé administratif.

Affectations

N° 683-D-VP-MFE-MF du 23-10-65 — La décision n° 558-VP-MFE du 1^{er} septembre 1965 portant affectation est rapportée en ce qui concerne M. Amah Séverin, secrétaire d'administration de 2^e classe 2^e échelon.

M. Amah Séverin, attaché d'administration de 2^e classe 1^{er} échelon, précédemment en service à l'Inspection Mobile des S.A.F., est affecté au Cabinet de M. le Vice-Président, Ministre des Finances et de l'Economie.

La solde de l'intéressé continuera à être imputée au budget général, chapitre, 8 — article 19 — exercice 1965 jusqu'au 31 décembre 1965.

N° 684-D-VP-MFE du 23-10-65 — Est et demeure rapportée la décision n° 649-VP-MFE du 30 septembre 1965 remettant M. Sossah Boniface, agent d'administration en service à la Direction du budget à la disposition du Ministre de la Fonction Publique pour être affecté au Haut-Commissariat au Plan.

La présente décision prend effet pour compter de la date de sa signature.

Remboursement au profit du budget général

N° 655-D-VP-MFE-MF-F du 5-10-65 — Est mis à la charge de M. Agbetiafan Michel, inspecteur primaire de Lama-Kara, le remboursement au profit du budget général du Togo, de la somme de cent soixante dix neuf mille six cent soixante et un (179.661) francs cfa, représentant la moitié de la valeur du véhicule endommagé par ce dernier par suite d'un accident de circulation survenu le 12 avril 1965.

Un ordre de recette sera émis à l'encontre de M. Michel Agbetiafan, le recouvrement devant se faire par précompte mensuel de 10.000 francs sur son traitement

N° 656-D-VP-MFE-MF-F du 5-10-65 — Est mis à la charge de M. Kowovi Emmanuel dit Akpabli, pêcheur temporaire, en service à la Direction des Pêches à Lomé, le remboursement au profit du budget général du Togo, de la somme de quarante sept mille neuf cent cinquante neuf (47.959) francs cfa, représentant les frais de réparation de la voiture administrative RT. 5856 endommagée par l'intéressé, par suite d'une faute de conduite.

Un ordre de recette sera émis à l'encontre de M. Kowovi Emmanuel dit Akpabli, le recouvrement devant se faire par précompte mensuel sur son salaire.

Absence irrégulière

N° 675-D-VP-MFE-MF-F du 18-10-65 — Est constatée, à compter du 13 septembre 1965, l'absence irrégulière de son poste de M. Sodatonou Alex, agent permanent de 4^e catégorie échelle B, en service aux finances (Section Apurement) qui n'a pas rejoint son poste à l'expiration de son congé administratif.

Pendant toute la durée de son absence, M. Sodatonou Alex n'aura droit à aucun salaire.

Attribution définitive de titre foncier

N° 673-VP-MFE-DOM du 14-10-65 — Est attribué à titre définitif à M. Wakiatsi Christian, commis au service du Matériel-Transit, le lot n° 21 du lotissement de Lama-Kara, objet du titre foncier n° 4353 de la République togolaise.

Le chef de la circonscription de Lama-Kara et le receveur des Domaines sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Indemnité d'accident de travail

N° 654-D-VP-MFE-MF-FR du 15-10-65 — Une indemnité pour accident de travail de cent soixante cinq mille (165.000) francs équivalant à 1.000 journées de salaire de M. Ezio Yawo John, manoeuvre précédemment en service aux Eaux et Forêts, décédé à la suite d'un accident d'auto, est accordée à ses ayants-cause.

La dépense, imputable au budget général du Togo, chap. 2, art. 2, exercice 1964, sera mandatée au nom de M. Ezio Kokou, demeurant à Noépé, tuteur de l'orphelin du de cujus.

Secours après décès

N° 668-D-VP-MFE-MF-FR du 14-10-65 — Un secours après décès de cent quarante sept mille vingt quatre (147.024) francs équivalant à six mois de solde brute (indice 600) majorée de l'indemnité de sujétion de M. de Souza Charles, instituteur adjoint de 3^e classe 2^e échelon de l'Enseignement du Togo, décédé à Anécho le 1^{er} mai 1964, est accordé à ses ayants-cause.

Ce secours, imputable au budget général du Togo, chapitre 26, article 7, exercice 1964, sera mandaté au nom de M. Afoutou Nicolas, administrateur des biens du de cujus.

MINISTERE DE LA JUSTICE**Engagement**

N° 47-D-MJ du 21-10-65 — Mlle Agodéhou Afiavi Georgette est engagée en qualité de bonne de 3^e catégorie au salaire mensuel de 6.156 francs (six mille cent cinquante six francs) pour servir à l'hôtel du Garde des Sceaux, ministre de la Justice en remplacement de M. Bandjini Lacomé Etienne licencié.

La solde de l'intéressée sera imputée au chapitre 16, article 1.

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} août 1965.

Affectation

N° 48-D-MJ du 21-10-65 — M. Douli Kangbeni Moussa, adjoint administratif de 1^{re} classe 1^{er} échelon, en service à la Cour d'Appel, est affecté au tribunal coutumier de Dapango, en remplacement de M. Johnson Cyprien appelé à d'autres fonctions.

La solde et les accessoires de solde de l'intéressé seront imputés au chapitre 16, article 7 du budget général.

Licenciement

N° 46-D-MJ du 19-10-65 — M. Ayi Messan Maurice, agent permanent de 3^e catégorie échelle C, en service au tribunal coutumier de 1^{re} instance d'Atakpamé, en absence irrégulière de son poste depuis le 12 juillet 1965, est licencié de son emploi pour compter de cette date.

MINISTERE DE L'INTERIEUR**Annulations et ouvertures de crédits**

N° 63-INT du 22-10-65 — Sont approuvées les annulations de crédits aux chapitres et articles ci-après du budget primitif de la circonscription d'Anécho, exercice 1965 :

Chapitre II — Service d'administration régionale (Personnel)

Article 3 — Indemnités, gratifications et remboursement de frais . . . 300.000

Article 4 — Indemnités aux régisseurs et collecteurs, contrôleurs de recettes . . . 75.000

375.000

Sont approuvées les ouvertures de crédits aux chapitres et articles ci-après du budget primitif de la circonscription d'Anécho, exercice 1965 :

Chapitre III — Service d'administration régionale (Matériel)

Article 9 — Frais d'élection . . . 100.000

Chapitre IV — Services des travaux régionaux (Personnel)

Article 3 — Indemnités et gratifications diversés . . . 50.000

Chapitre X — Dépenses diverses

Article 1 — Fêtes et réceptions publiques 125.000

Article 9 — Dépenses imprévues . . . 100.000

375.000

N° 64-INT du 22-10-65 — Sont approuvées les annulations de crédits aux chapitres et articles ci-après du budget primitif de la circonscription de Bafilo, exercice 1965 :

Chapitre II — Service d'administration régionale (Personnel)

Article 3 — Indemnités, gratifications et remboursement de frais . . . 90.000

Article 4 — Indemnités aux régisseurs et collecteurs, contrôleurs de recettes . . . 100.000

190.000

Sont approuvées les ouvertures de crédits aux chapitres et articles ci-après du budget primitif de la circonscription de Bafilo, exercice 1965 :

Chapitre V — Dépenses ordinaires de matériel et travaux d'entretien

Article 1 — Entretien des routes et ponts 140.000

Article 2 — Entretien des rues, jardins, marchés, fourrières, gares routières et abattoirs etc. . . . 50.000

190.000

N° 65-INT du 22-10-65 — Est approuvée l'annulation de crédits aux chapitre et article ci-après du budget primitif de la circonscription de Tsévié, exercice 1965 :

Chapitre IX — Participation de la circonscription aux dépenses d'intérêt général à la charge de l'Etat ou d'autres collectivités

Article 2 — Participation aux dépenses d'établissements pénitentiaires 125.000

Est approuvée l'ouverture de crédits aux chapitre et article ci-après du budget primitif de la circonscription de Tsévié, exercice 1965 :

Chapitre VI — Charges des exploitations à caractère industriel ou commercial

Article 2 — Alimentation en eau (Stat. pompage Davédi-Noépé) . . . 125.000

Affectations

N° 77-D-INT du 15-10-65 — Est et demeure rapportée, la décision n° 62-INT du 28 août 1965 portant remise à la disposition du Ministre du Travail, des Affaires Sociales et de la Fonction Publique de M. Kossi Simon, secrétaire d'administration de 1^{re} classe 1^{er} échelon.

N° 78-D-INT du 15-10-65 — M. Kossi Simon, secrétaire d'administration de 1^{re} classe 1^{er} échelon, précédemment chef de la circonscription administrative d'Anécho, est mis à la disposition du maire de la commune de Lomé.

Le traitement de l'intéressé demeure imputable au budget général, chapitre 14, article 5, paragraphe 1.

La présente décision prendra effet pour compter de la date de sa signature.

MINISTERE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

ARRETE N° 264-MTAS-FP du 20-10-65 portant délégation de signature.

LE MINISTRE DU TRAVAIL, DES AFFAIRES SOCIALES ET DE LA FONCTION PUBLIQUE,

Vu la constitution du 5 mai 1963 ;

Vu le décret n° 64-15 définissant les compétences ministérielles en matière d'administration et de gestion de différentes catégories de personnel,

A R R E T E :

Article premier — Le directeur du cabinet du ministre du travail, des affaires sociales et de la fonction publique reçoit délégation de signature dans les domaines suivants :

- Expédition des bordereaux de transmission
- Expédition des notes de service
- Expédition des lettres concernant les dossiers des fonctionnaires et des agents de l'administration
- Convocation des membres des diverses conférences

— Transmission des notes techniques établies par les directeurs ou chefs de service du ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique qu'il s'agisse de correspondance interne ou destinée à des directions ou services appartenant à d'autres ministères.

Art. 2 — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Lomé, le 20 octobre 1965

O. Pana

Intégrations

N° 265-MFP du 21-10-65 — M. Adigo Roger, titulaire du diplôme de l'Institut national de Kiev est admis dans le corps du personnel de l'agriculture, de l'élevage, des eaux et forêts et du conditionnement des produits en qualité d'ingénieur d'agriculture 2^e classe 2^e échelon stagiaire (catégorie A2), indice 1200, et mis à la disposition du ministre de l'économie rurale (chapitre 20 — article 4 du budget général).

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressé.

N° 267-MFP du 25-10-65 — M. Dogo Koudjolou Henri, licencié en droit et diplômé de l'Institut africain de développement économique et de planification est admis dans le corps des fonctionnaires de l'administration générale en qualité d'administrateur civil 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire (catégorie A1) indice 1300 et mis à la disposition du président de la République (haut commissariat au plan) chapitre 8, article 14 du budget général.

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressé.

N° 268-MFP du 25-10-65 — Mlle Nobimé Monique, titulaire du baccalauréat complet de l'Enseignement Secondaire, est admise dans le corps du personnel de l'Enseignement en qualité d'institutrice de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire (catégorie B — indice 750) et mise à la disposition du ministre de l'Education Nationale (chapitre 26, article 5 du budget général).

Le présent arrêté aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressée.

N° 269-MFP du 25-10-65 — M. Kuaovi Moïse, ouvrier principal de 2^e classe échelle 5 échelon 7 des Chemins de Fer du Congo-Océan est intégré dans le corps des fonctionnaires des Chemins de Fer et du Wharf en qualité d'agent spécialisé principal 1^{er} échelon (catégorie D) indice 550 pour compter du 1^{er} juillet 1965 — A.C. 2a 9 mois au point de vue exclusif de l'ancienneté.

M. Kuaovi qui conserve une ancienneté civile de 2a 9 mois est élevé au 2^e échelon de son grade pour compter du 1^{er} juillet 1965 — A.C. 9 mois.

M. Kuaovi reste mis à la disposition du ministre des Travaux Publics, des Mines, des Transports, des Postes et Télécommunications (budget annexe des C.F. T. et du Wharf).

Le présent arrêté aura effet au point de vue de la solde pour compter de la date de signature.

Nominations

N^o 262-MFP du 20-10-65 — Les candidats dont les noms suivent, déclarés admis au concours de recrutement de 10 préposés des Douanes, sont nommés préposés 1^{er} échelon stagiaires (catégorie D) — indice 270, et mis à la disposition du ministre des Finances (chapitre 8 — article 9 du budget général).

MM. Folly Eugène Henri	MM. Ezin Gbénakpon
Ekoue Louis	Sokpoh Raphaël
Avumadi Vincent	Assala Samuel
Yovoh Théodore	Konou Louis
Akare Gabriel	Apetse Paulin

Le présent arrêté aura effet pour compter du 1^{er} octobre 1965.

N^o 575-D-MFP du 14-10-65 — Est et demeure rapportée pour compter du 11 octobre 1965, la décision n^o 789-MFP du 14 août 1963 portant nomination de M. Bitho Théophile en qualité d'attaché de cabinet au ministère du travail, des affaires sociales et de la fonction publique.

Affectations

N^o 255-MFP du 5-10-65 — Mme Dovi Rosalie, institutrice 2^e classe 4^e échelon, détachée pour une nouvelle période de cinq (5) ans auprès du gouvernement de la République togolaise, est mise à la disposition du ministre de l'Education nationale pour compter du 1^{er} octobre 1965.

N^o 547-D-MFP du 30-9-65 — M. Agbodoh Dosseh Marcelin, attaché d'administration 2^e classe 1^{er} échelon du corps du personnel de l'administration générale, est mis à la disposition du ministre des finances et de l'économie.

N^o 552-D-MFP du 5-10-65 — M. Tchédre Poutma, conducteur de chantier des postes et télécommunications de 2^e échelon, de retour à Lomé le 15 septembre 1965 d'un stage de formation professionnelle en Allemagne Fédérale, est remis à la disposition du ministre des travaux publics, des mines, des transports, des postes et télécommunications, pour compter de la même date.

N^o 560-D-MFP du 6-10-65 — M. Mésoko Zéphirin, instituteur-adjoint 3^e classe 1^{er} échelon stagiaire, de retour à Lomé d'un stage de formation professionnelle le 3 septembre 1965, est remis à la disposition du ministre de l'Education nationale (budget général, chapitre 26, article 5).

N^o 561-D-MFP du 7-10-65 — Mme Dossou Paula, agent d'administration, précédemment en service au contrôle financier, est mise à la disposition du Président de la République (budget général, chapitre 6, article 2).

La présente décision aura effet pour compter de la date de signature.

N^o 562-D-MFP du 7-10-65 — M. Placca Christian, agent d'administration, précédemment en service à l'Ambassade du Togo à Bonn, est mis à la disposition du ministre des finances, de l'Economie, en remplacement numérique de Mme Dossou Paula, qui reçoit une autre affectation.

La présente décision aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressé.

N^o 564-D-MFP du 9-10-65 — Mlle Adzra Renate, infirmière adjointe de 2^e échelon, de retour à Lomé le 17 septembre 1965 d'un stage de formation professionnelle en Belgique, est remise à la disposition du ministre de la santé publique pour compter de la même date.

N^o 572-D-MFP du 13-10-65 — M. Ada Jonathan, instituteur de 1^{re} classe 1^{er} échelon, de retour à Lomé le 11 septembre 1965 d'un stage de formation professionnelle en France, est remis à la disposition du ministre de l'Education nationale pour compter de la même date.

N^o 605-D-MFP du 20-10-65 — M. Burtiaux Gabriel, adjoint technique de 2^e échelon du corps des fonctionnaires des travaux publics et des techniques industrielles, de retour à Lomé le 18 septembre 1965 d'un stage de formation professionnelle en France, est remis à la disposition du ministre des finances et de l'économie pour compter de la même date.

Rappel à l'activité

N^o 261-MFP du 14-10-65 — M. d'Almeida Henri Camille, instituteur-adjoint de 3^e classe, 3^e échelon du corps du personnel de l'Enseignement, exclu temporairement de ses fonctions, est rappelé à l'activité et remis à la disposition du ministre de l'Education nationale, (budget général, chapitre 26, article 7).

Le présent arrêté aura effet pour compter du 1^{er} novembre 1965.

Ecole Nationale d'Administration

N^o 614-D-MFP-ENA du 22-10-65 — Sont admis par ordre de mérite en classe de deuxième année de l'Ecole Nationale d'Administration, les élèves de première année dont les noms suivent :

MM. Sangbana K. Richard	Djalongue O. Innocent
Gbadoué A. Gabriel	Bassan A. Villasco
Houmey Anani Pierre	Yao Etsè Vincent
Ayika Georges	Boroze Pitan Emile
Ahiakpor K. Antoine	

Sont autorisés à titre exceptionnel, à redoubler la première année de l'Ecole Nationale d'Administration :

MM. Liman T. Clément M. Tcheou Sylvain
Abi Maurice Mlle. Gnamey Elisabeth.

M. Agbahé Cosme, élève de la classe de première année, est exclu de l'Ecole Nationale d'Administration pour insuffisance de travail.

La présente décision aura effet pour compter du 1^{er} octobre 1965.

Absences irrégulières

No 263-MFP du 20-10-65 — Est constatée, pour compter du 25 août 1965, l'absence irrégulière de son poste de M. Adabra Samuel, instituteur-adjoint 3^e classe 4^e échelon du corps du personnel de l'Enseignement, qui n'a pas rejoint le Togo à l'issue de son stage à l'I.H.E.O.M. en France.

Pendant la durée de son absence irrégulière, M. Adabra n'aura droit à aucun traitement.

No 266-MFP du 21-10-65 — Est constatée, pour compter du 1^{er} octobre 1965, l'absence irrégulière de son poste de M. Abotchitsé Clément, assistant météorologiste de 2^e classe 4^e échelon du corps des fonctionnaires de la Météorologie et de l'Aéronautique civile, qui n'a pas rejoint son service à l'expiration de son congé.

Pendant la durée de son absence irrégulière, M. Abotchitsé n'aura droit à aucun traitement.

Sanction disciplinaire

No 615-D-MFP du 23-10-65 — Une mise à pied de 7 jours est infligée à M. Akuesson Thomas, agent contractuel en service au Ministère du Commerce, de l'Industrie et du Tourisme pour indiscipline.

La présente décision aura effet pour compter de la date de signature.

Démission

No 576-D-MFP du 18-10-65 — Est acceptée, pour compter du 1^{er} octobre 1965, la démission de son emploi offerte par M. Noaga Moustapha Moussa, instituteur de 2^e classe 1^{er} échelon stagiaire.

Rectificatif

RECTIFICATIF du 20-10-65 à la décision no 207-MFP du 30 mars 1965 portant passage automatique d'échelon.

D — CADRE DES GARDIENS DE LA PAIX

Au 3^e échelon du grade de gardien de la paix de 2^e classe

Au lieu de :

1-1-65 — Ouro Théro — A.C. néant, gardien de la paix 2^e classe 2^e échelon

Lire :

1-1-65 — Ouro Théro — A.C. 1 an, gardien de la paix 2^e classe 2^e échelon.

Le reste sans changement

MINISTERE DE L'EDUCATION NATIONALE

Engagement

No 160-D-MEN du 21-10-65 — M. Ataklo Raphaël est engagé en qualité de magasinier de 5^e catégorie échelle A (agent permanent) pour servir au Lycée de Tokoin.

Le salaire de l'intéressé qui sera payé sur les crédits du chapitre 26, article 7 du budget général jusqu'au 31 décembre 1965, sera imputable à l'article 5 du même chapitre à partir du 1^{er} janvier 1966.

La présente décision prendra effet pour compter de la date de sa signature.

MINISTERE DE L'ECONOMIE RURALE

Suspension provisoire de fonction

No 102-D-MER-EF du 19-10-65 — M. Tomety Emmanuel, surveillant permanent des Eaux et Forêts 4^e catégorie échelle A, en service dans la circonscription administrative de Tabligbo, est provisoirement suspendu de ses fonctions pour une durée de un an.

M. Akuesson Jean, surveillant permanent des Eaux et Forêts 4^e catégorie échelle A en service dans la circonscription administrative de Tabligbo est provisoirement suspendu de ses fonctions pour une durée de 6 mois.

La présente décision prend effet pour compter du 1^{er} novembre 1965, date de cessation de fonction des intéressés.

Imputation budgétaire

No 100-D-MER-Ag du 14-10-65 — Le traitement de MM. Koffi Omer, ingénieur de 2^e classe, 3^e échelon d'Agriculture — catégorie A1 — indice 1600 et Sant'Anna Racim, ingénieur de 2^e classe, 4^e échelon des travaux agricoles — catégorie A2 — indice 1400, précédemment supporté par le chapitre 20 — article 4 du budget général (Service de l'Agriculture) sera imputable au budget général — chapitre 20, article 10 (Service Hydro-Pédologique) pour compter du 1^{er} janvier 1965 (régularisation).

MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE

Engagement

No 137-D-MSP du 16-10-65 — M. Akuesson A. Robert Philippe est engagé en qualité de comptable permanent 5^e catégorie échelle A pour servir à la Pharmacie d'Approvisionnement de Lomé (Poste de cession de médicaments aux particuliers), en remplacement numérique de M. Ameh André, qui n'a pas rejoint son poste.

Le salaire de l'intéressé est imputable au chapitre 22, article 5 du budget général.

La présente décision aura effet pour compter de la date de prise de service de l'intéressé.

AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES**Récépissés de déclaration d'associations**

(du 3-11-65)

Titre de l'Association : « Union de Kéta-Badougbe ».

But : a) Etablir et entretenir des liens de solidarité entre Tékémé et Apégamé.
b) Travailler tous, les mains dans les mains pour le bonheur et la prospérité du village.
c) Vulgariser la musique, le théâtre, le sport (foot-ball — tennis).

Siège social : Kéta-Badougbe — Anécho*Pièces annexées à la déclaration :* Statuts et liste des membres du bureau-directeur.*Titre de l'Association :* « GOLF CLUB DU TOGO »*But :* Pratiquer le Golf*Siège social :* Hôtel « LE BENIN » LOME*Pièces annexées à la déclaration :* Statuts.